

TIEMPO PROBABLE  
Nublado, en parte.  
Calor moderado.

# LA PRENSA

EL UNICO DIARIO ESPAÑOL E HISPANO AMERICANO DE NUEVA YORK CON CIRCULACION CERTIFICADA POR EL A. B. C.

NUEVA YORK, LUNES 20 DE JULIO DE 1936

OFICINAS:  
245 CANAL ST. - NEW YORK  
TELEFONO: CANAL 6-1200

TRES CENTAVOS

OL. XXV—NUMERO 6081

## LA REVOLUCION MILITAR DE ESPAÑA AMENAZABA ANOCHE A LA REPUBLICA

### LA CIA. DE LUZ Y FUERZA EN MEJICO SERA ENTREGADA A LOS OBREROS SI CONTINUA EL PARO

Se ha dado a entender a la empresa, a menos de que se acceda a las demandas obreras.—Ambos lados hacen algunas concesiones, pero el impasse continúa

MEXICO, D. F., julio 19 (A).—El gobierno de Méjico declaró hoy que el gobierno de Méjico no tendría inconveniente en que el gobierno asumiera la operación de la compañía mientras se sometiera al arbitraje las demandas de los trabajadores.

“Sin embargo, existen manifestaciones de que tal paso sería el principio de la acción del gobierno para apoderarse de las compañías extranjeras y entregarlas a los obreros.”

Lógranse algunas concesiones mutuas  
MEJICO, D. F., julio 19 (A).—Nuevas negociaciones esperabanse hoy en relación con la huelga de trabajadores de la Compañía de Luz y Fuerza de Méjico después de que ambos lados hicieron concesiones en ciertos puntos que no han sido divulgados.

G. R. C. Conway, presidente de la compañía, cableografió a las oficinas matrices en Bruselas, Londres y Toronto pidiendo la aprobación de las concesiones patronales.

Servicios de emergencia fueron (sigue en la sexta página)

ERUPCIÓN VOLCÁNICA Y NUEVO TERREMOTO  
ACABAN DE DESTRUIR TUQUERRES, COLOMBIA

La mayor parte de los habitantes deciden abandonar el pueblo definitivamente.—Miles de damnificados llegan a Pasto, en donde reciben auxilio de la Cruz Roja

BOGOTÁ, Colombia, julio 19 (UP).—Un segundo y fuerte terremoto sacudió hoy a Tuquerres, pueblo situado cerca de la frontera con Ecuador, completando la devastación producida por el terremoto del viernes y la erupción volcánica de ayer.

Toda la población huyó a Pasto, y hay dudas de que Tuquerres vuelva a ser habitado otra vez. Todos los edificios importantes fueron arrasados, y cenizas volcánicas flotaban sobre el pueblo.

Grandes grietas se abrieron en las calles, haciendo que las autoridades militares, que fueron al área damnificada después del primer terremoto, ordenaran la evacuación del pueblo.

Los despachos telegráficos decían que sólo los telegrafistas, guardias armados y unos cuantos centenares de personas que aún estaban juntando sus pertenencias continuaban allí y estaban acampados en cercos adyacentes.

Vivendas de emergencia se han empezado a construir en Pasto después de que el gobierno dictó un decreto para financiar el trabajo. Miles de fugitivos han llegado a Pasto con las escasas posesiones que lograron salvar, y han recibido ayuda de la Cruz Roja.

### Cooper anuló ayer el juicio contra P. Albizu Campos

Señaló el día 27 del corriente para la celebración de un nuevo proceso

### EL JURADO NO PUDO LLEGAR A ACUERDO

Albiza protesta de la fecha señalada para que se celebre el nuevo juicio

SAN JUAN, Puerto Rico, julio 19 (A).—El juez federal de Puerto Rico, Mr. Robert A. Cooper, al ser informado de que el jurado no pudo llegar a un acuerdo en cuanto al caso del presidente del partido Nacionalista, doctor Pedro Albizu Campos y los ocho líderes de dicha colectividad que habían sido acusados de conspirar para derrocar al gobierno de los Estados Unidos por la fuerza en Puerto Rico, ordenó la anulación del juicio.

El coronel Amos W. W. Woodcock, fiscal especial nombrado para que ayudara en la acusación contra los líderes nacionalistas, dijo que estaba esperando órdenes de Washington sobre si debía permanecer en la isla para participar en el nuevo proceso contra Albizu Campos y sus seguidores.

Los ocho líderes fueron acusados de fomentar una revolución en la isla en contra del gobierno americano y de reclutar un ejército rebelde.

Terminación  
SANTO DOMINGO, Puerto Rico, julio 19 (UP).—El caso contra el licenciado Pedro Albizu Campos y ocho líderes nacionalistas fue anulado por el jurado ayer a las cuatro y veinte minutos de la tarde.

El señor Marcelino Romani, fiscal especial que intervino en el caso, en su disertación final ante el jurado que entendió en el caso, solicitó de éste que declarara a los acusados culpables del delito que les había sido imputado. Tan sólo atacó al líder nacionalista, señor Albizu Campos, diciendo para terminar que la “paz y estabilidad” de la isla dependía del veredicto que fuera rendido por el jurado en relación con el caso.

Después que el ministerio fiscal, en los momentos en que nadie lo esperaba, dió por terminada la sesión, se retiró a su oficina.

CRÉESE QUE LA SEQUÍA RESULTARÁ AL FIN  
DE BENEFICIO AL AGRICULTOR EN GENERAL

CHICAGO, julio 19 (A).—Predichos de que la sequía puede llegar a transformarse en un beneficio para los agricultores salían de la región granjera hoy en vista de las lluvias que durante el fin de semana empaparon de nueva vida la cosecha del maíz.

Si las lluvias continúan y se extienden —ya se encontraban repartidas sobre Minnesota, Wisconsin, Iowa, Missouri, Illinois, Indiana y Michigan— los expertos en pronósticos de cosechas declararon que el agricultor saldría en general mejor parado que con una cosecha óptima.

La sequía ha causado un daño terrible en algunos estados, dijeron, pero éste no ha sido tan devastador y extenso como el desastre de 1934.

Los expertos agrícolas de la oficina meteorológica y de los ferrocarriles del oeste que dependen del éxito de las cosechas están de acuerdo en que aún es posible que haya una buena cosecha de maíz y que se esperaba una producción satisfactoria de otras cosechas en algunas secciones.

### INSTITUTO CONTRA LA CRIMINALIDAD CREADO EN NUEVA YORK

Ayer se anunció en esta ciudad la organización del Instituto para la Prevención de la Criminalidad, con el doctor Sheldon Glueck, de la Universidad de Harvard, como su presidente.

Dentro de pocos días quedará formado un Consejo Directivo compuesto de personas prominentes en la labor pro bienestar social y las actividades contra la delincuencia.

Según declaraciones del doctor Glueck los fines del instituto, entre otros, serán de llevar a cabo los programas para la supresión del crimen y la delincuencia en aquellas áreas donde no existan al presente agencias dedicadas a esta labor; difundir toda clase de información relacionada con esta obra, proporcionar material y facilidades para conferencias sobre este particular y trabajar por la coordinación de las actividades contra la criminalidad en ciudades, estados y la nación.

### “Se abusa de los impuestos” dice la Liga de Libertad

Sostiene que el gobierno, por medio de gravámenes, quiere revivir la NRA

WASHINGTON, julio 19 (A).—La Liga de Libertad sostuvo hoy que el gobierno federal está haciendo uso del poder que tiene para imponer contribuciones a fin de realizar aquellas leyes aprobadas por el Congreso y que fueron declaradas ilegales por la Corte Suprema de Estados Unidos, cuyas leyes eran parte del programa del nuevo trato.

La Liga de Libertad en un informe que hizo público en el día de hoy dijo que el “Nuevo Trato” ha prostituido el poder para imponer gravámenes de la administración para realizar sus fines económicos y sociales, los cuales nada tienen que ver con los impuestos.

La Liga sostiene que “por medio de la imposición de gravámenes el Nuevo Trato ha tratado de extender ciertas teorías económicas, ha reglamentado la industria, impuesto penalidades a las

LA REPUBLICA DE COLOMBIA CELEBRA HOY  
EL CXXVI ANIVERSARIO DE INDEPENDENCIA

Celebra hoy la República de Colombia el 126° aniversario de la gloriosa fecha en que un grupo de patriotas, encabezado por José Acevedo y Gómez, inició en Bogotá el movimiento que culminó con la completa independencia del Nuevo Reino de Granada, y la formación, más tarde, de la Gran Colombia, hoy Colombia, Ecuador, Panamá y Venezuela.

Fue el 20 de julio de 1810, en una tienda de la Calle Real de la entonces Santa Fe de Bogotá, que tuvo lugar la famosa riña entre Morales y Lorente que excitó los ánimos hasta el punto de hacer que un grupo de patriotas respaldados por el pueblo se declararan en cabildo abierto y proclamaran la independencia de la madre España.

Acevedo, como tantos otros patriotas granadinos, figura entre los mártires de la independencia. El grito del 20 de julio tuvo repercusión inmediata en las Provincias y de éstas surgieron voces de aliento hasta que la nueva república, guiada por el intrepido Nariño, subió a Pasto después de una jornada de heroísmo y de gloria. Antonio Nariño, traductor de los Derechos del Hombre, era capturado y destruido. Pero surgirían otros brazos para levantar su espada y en las tribunas del Congreso de Bogotá resonaría la voz elocuente de Camilo Torres, cuya figura inmaculada se empinaba por sobre las pasiones para gritar a los hombres que antes que todo estaban los intereses de la patria.

Aquel congreso de mártires y otros patriotas, entre los cuales se encontraba Antonio José de Cádiz (el sabio) y aquella eminente heroína que se llamó Policarpa Salavarría, morían en el gran patriota granadino Francisco de Paula, pero los patriotas granadinos

### El Gral. Franco manda el movimiento

### “Madrid resiste al golpe rebelde pero se les castigará”

El general Franco afirma tener todas las guarniciones con él

TANGER, Zona internacional, Marruecos, julio 19 (A).—Aviadores españoles leales al gobierno se informó esta noche que habían bombardeado el palacio del Alto Comisario en Tetuán, capital de la zona española marroquí, matando a veinte personas, mientras el ejército rebelde afirmaba tener firmemente controlada toda la zona y anunciaba ganancias arrolladoras para su causa en el territorio de la Península.

Los informes de Tetuán hacen elevar el número de bajas de la rebelión ya calculado en treinta, desde que el general don Francisco Franco y sus soldados revolucionarios se lanzaron contra las autoridades de la España izquierdista en Marruecos al terminar la semana pasada.

Mientras los triunfantes rebeldes parecían estar enviando a toda prisa tropas al territorio perturbado de la Península, para extender la revolución a toda la nación, el general Franco declaró que “sólo Madrid” se oponía militante a la rebelión.

Una comunicación por radio desde Sevilla, que reproducía un mensaje del general Franco al general Queipo de Llano, comandante de aquella guarnición, agregaba también que la Guardia civil de allí había dado muerte a veinticinco hombres que llevaban municiones a la capital andaluza en un tren de autocamiones procedente de Río Tinto.

(A las tres de la tarde, ni Londres ni París podían ponerse en comunicación con Madrid por teléfono y la Administración de Correos de Gibraltar estaban también aislados de España. El servicio ferroviario entre España y Francia está cortado y los pasajeros de los aeroplanos que llegaron a Marsella esta mañana, dijeron que Barcelona había sido bombardeado.)

Los recobran mayores impetus de estos sucesos.

Más tarde el movimiento independentista adquirió mayor fuerza con la llegada a Cartagena en 1812, de Simón Bolívar, el cual, después de sufrir serios reveses en el movimiento libertador de su patria, llegó a pedir apoyo al Congreso republicano de la Nueva Granada, reunido entonces en aquella ciudad.

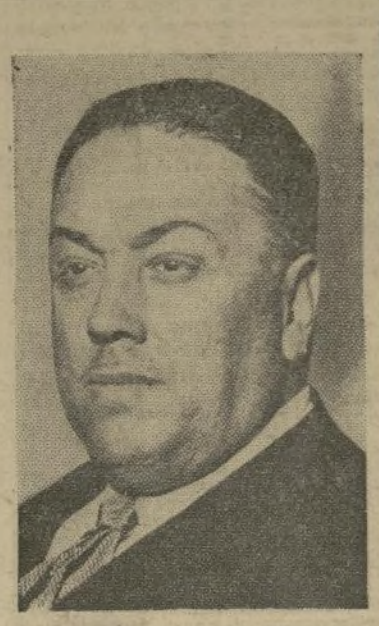
A pesar de que la suerte no había favorecido hasta entonces a Bolívar, los patriotas granadinos reconocieron en él a un verdadero patriota y líder de gran calibre y le organizaron un cuerpo de ejército con el cual se cubrió de gloria en un recorrido por el Río Magdalena y por una gran parte del territorio granadino hasta llegar de nuevo a Venezuela a realizar un nuevo esfuerzo por su libertad.

Sin embargo, este nuevo esfuerzo del gran patriota no tuvo mejor suerte que los anteriores, y en 1814 lo vemos llegar de nuevo a Nueva Granada, enfermo y tan a menudo amargado por su mala suerte, pero con su voluntad de acero cada día más templada por la adversidad. Al presentarse de nuevo ante el Congreso, pidió a éste que le juzgara por sus actos, a lo cual el presidente le contestó de la manera siguiente: “Mientras tenga usted la espada en la mano, el movimiento de independencia de su patria no ha muerto. Ha tenido usted mala suerte, pero es usted un gran hombre.”

Esta acogida aumentó aún más la fe y el entusiasmo del gran líder, y después de librar brillantes batallas en suelo granadino, organizó una expedición a su patria con la cual luchó hasta 1819, cuando, después de atravesar los Andes con grandes sufrimientos y sacrificios, se unió al gran patriota granadino Francisco de Paula, pero los patriotas granadinos



Don José Giral Pereira



Don Diego Martínez Barrios

### El gobierno decía “tener la rebelión dominada en todas partes” ya anoche

Casares Quiroga renuncia, le sigue Martínez Barrio, que dimite. — Giral al frente del gabinete. — Largo Caballero y Prieto en la dimisión de Martínez Barrio. — El gobierno confía en sus leales

Por ALEXANDER H. UHL  
Relator corresponsal de la Associated Press

MADRID, julio 19 (A).—El gobierno español de izquierdas, acorralado por sus adversarios, organizaba hoy sus masas de trabajadores para defenderse.

Insistiendo todavía en que tenía completo control de la rebelión militar iniciada en varias ciudades de la Península—después de haberse hecho dueño del Marruecos español— el gobierno anunció esta noche que los trabajadores en todo el país estaban alistándose en ayuda de la autoridad constituida y que tropas leales peninsulares estaban por todas partes dominando la situación.

El presidente de las Cortes, señor Martínez Barrio, nombrado presidente del gobierno después de la repentina renuncia en la madrugada del viernes del señor Casares Quiroga, renunció a su vez hoy, sucediéndole el ex ministro de Marina del anterior gobierno, don José Giral Pereira.

El señor Giral tomó posesión de la presidencia inmediatamente y se tiene entendido que el señor Martínez Barrio había insistido en continuar presidiendo las Cortes.

El general Pozas fue designado ministro “de la Gobernación”, haciéndose con ello jefe de todas las fuerzas policíacas de España.

El gobierno anunció en seguida que la armada continuaba leal al gobierno, “con excepción de casos aislados”. Algunos oficiales habían intentado entregar sus barcos a los rebeldes del ejército de Marruecos, pero sus movimientos habían sido, según la información oficial, “completamente dominados”.

Con la publicación del decreto del gobierno Casares Quiroga, concediendo a los soldados de todos los cuerpos en rebelión licencia indefinida para regresar a sus hogares, según informes oficiales, muchos soldados estaban desertando a su oficiales rebeldes. Por los términos del decreto, se releva a los soldados del deber de obedecer las órdenes de sus superiores.

Los últimos informes, dados por el gobierno en una serie de transmisiones por radio, indican que los rebeldes están siendo dominados en todos los casos por las fuerzas leales.

También ha anunciado el gobierno que “todos los rumores de movimientos militares en Madrid, carecen enteramente de fundamento. Todas las fuerzas de su guarnición están de parte del gobierno.”

En cuanto a la zona española de Marruecos, una de la rebelión, el gobierno afirma que muchos rebeldes han huido a la zona francesa, donde se hallan bajo la vigilancia de las autoridades.

El gobernador civil de Bilbao informa que el ejército y la Guardia civil son enteramente leales. Habían celebrado hoy allí un desfile, durante el cual los ovoides el pueblo con gritos de “Viva la República!”

El gobernador de Ciudad Real informa completa lealtad de toda la provincia, excepción hecha del pueblo de Puerto Llano, donde se produjo un golpe fascista rápidamente dominado.

Todas las fuerzas públicas en Logroño y Segovia, se informa que siguen leales, sin haberse registrado ningún incidente.

“El gobierno, anuncia el transmisor por radio oficial, seguirá sofocando todos los focos en que se propague la rebelión y dentro de pocas horas habrá restablecido la paz en todo el país.”

Una transmisión hecha a las cuatro de esta tarde, puso en guardia al público contra rumores circulares acerca de posibles desórdenes en Madrid y anunció de nuevo que el gobierno domina plenamente la capital.

Como prueba de la desorganización (sigue en la segunda página)

UN DISCURSO DEL CONGRESISTA LEMKE CERRO  
LA CONVENCIÓN TOWNSEND EN CLEVELAND, O.

CLEVELAND, julio 19 (A).—El Congresista William Lemke, candidato presidencial por el “Union Party” fue el último de los oradores en la Convención de los Clubs Townsend, cuyos líderes siguen engolfados en una discusión sobre si se debe respaldar o no a candidatos de otros partidos nacionales y si se debe de participar en un movimiento en favor del tercer partido, el cual tiene el respaldo del padre Coughlin y del doctor Francis Townsend.

### El gobierno cuenta sólo con muy pocas guarniciones ahora

Arma a trabajadores y mineros con dinamita contra Sevilla

GIBRALTAR, julio 19 (A).—Tropas rebeldes del ejército español de Marruecos, se informaba a última hora de la tarde que marchaban ya sobre Sevilla y Madrid, después de desembarcar en Cádiz por la mañana.

Las tropas y otras fuerzas militares acantonadas en pueblos próximos al Peñón, se anunciaba que se iban uniendo a los rebeldes a su paso.

Centenares de refugiados habían ya entrado en Gibraltar antes de que se cerrara la línea fronteriza con el territorio español.

Informes que llegan al correspondiente de Exchange Telegraph Agency, anuncian que un torpedero bombardeó el cuartel de La Línea, donde los soldados parecían haberse rebelado contra los oficiales partidarios de la sublevación derechista.

Las tropas declararon abiertamente por la república, pero después de un corto bombardeo, la bandera blanca fue izada en el cuartel.

Los mismos informes anuncian que las tropas de África venían a llegar a bordo de muchos transportes, y que entre esos destacamentos hay varios de la Legión Extranjera. Los rebeldes anuncian que estarán pronto en posesión de todos los puntos estratégicos del país.

El eco de tiros de cañón y de ametralladora podía oírse desde el Peñón esta noche, pero como la frontera está cerrada no podía comprobarse la intensidad de la lucha.

La escuadra con los rebeldes  
RABAT, Marruecos Francés, julio 19 (A).—Despachos de Melilla anuncian que tres de los barcos de la escuadra enviada por el gobierno de Madrid a combatir a los rebeldes de Marruecos, se unieron a la rebelión y que toda la zona española está en manos de los sublevados. Otro de los barcos de la escuadra, anclado en Larache, comenzó inmediatamente a parlamentar con los rebeldes. El puerto está en manos de éstos.

Dos de los aeroplanos españoles (sigue en la segunda página)

movimiento Townsend, y quien alega ser el líder del otro movimiento que lucha por la distribución de las fortunas en los Estados Unidos, y Mr. Gomer Smith del estado de Oklahoma, vice presidente nacional, se reconciliaron ayer ante los delegados a la Convención.

Pero el doctor Townsend ha dicho que su solicitud a Mr. Smith de que éste renuncie su puesto, está aún en pie, y que es la junta directiva del movimiento la que tiene que decidir el asunto.

Fue el ataque de Gomer Smith a las declaraciones hechas por el padre Charles E. Coughlin en contra del presidente Roosevelt, y las palabras del primero sobre Gerald L. K. Smith, lo que hizo que el doctor Townsend solicitara la renuncia del caballero de Oklahoma.

Por Roosevelt  
Gomer Smith y un grupo de candidatos demócratas anunciaron anoche que ellos, fuera de la organización Townsend, harán campaña en favor de la reelección del presidente Roosevelt.

Cuando se le interrogó sobre ciertos rumores que han circulado en el sentido de que él renunciará su puesto en la directiva del plan Townsend debido a ciertas controversias surgidas sobre el liderazgo del doctor Townsend, (sigue en la tercera página)

Ayuntamiento de Madrid



## Recomiendase la exoneración del Capt. Martínez Chapel en San Juan, Pto. Rico

Se adoptará un plan de obras de emergencia en la PRRA. — Tomará este plan el puesto de la FERA. — Detalles del juicio contra Albizu Campos. — Testigos de cargo que desfilan ante la Corte Federal.

Servicio especial para LA PRENSA. SAN JUAN, P. R. — Se dice en círculos autorizados, que la Comisión de la Policía, después de haber revisado don Rafael Valdés las minutas y los testimonios del proceso Administrativo contra el Capitán Ramón Martínez Chapel, ha recomendado al Gobernador Winship la exoneración de dicho miembro de la fuerza pública insular, de los cargos de negligencia y cobardía que le habían sido formulados por el Coronel Interino y actual Ayudante, señor J. J. dice. Se espera de un momento a otro la resolución ejecutiva a tono con la recomendación de la comisión de la policía.

Queda, pues, en pie la solicitud de jubilación del señor Martínez Chapel, quien ha expresado su determinación de no volver al cuerpo policiaco.

### GRUENING

SAN JUAN, P. R. — A pesar de la estricta reserva que se mantiene sobre el particular, púdesse informar que es esa resolución que se establecerá en la PRRA la División de Trabajo de Auxilio con una asignación adicional federal que será concedida al efecto.

Desde hace varias semanas se ha venido gestionando de Washington una asignación de doce millones de dólares para el desarrollo de un programa de trabajo de auxilio en Puerto Rico a través del cual pueda haberse frente a parte al problema del desempleo creado con motivo del cese de la FERA.

Los últimos informes recibidos de Washington son en el sentido de que se aprobó una asignación de doce millones de dólares para los trabajos de auxilio dentro de la Administración de Reconstrucción.

Se tiene entendido que al regresar al país del doctor Ernest Gruening, de un momento a otro, se tomará acción definitiva en cuanto al establecimiento y funcionamiento de la División de Auxilio de la PRRA.

### JUICIO

SAN JUAN, P. R. — A las nueve en punto de la mañana y con la Corte llena de espectadores y partes interesadas en el proceso, se

## "MADRID RESISTE AL GOLPE REBELDE, PERO SE LES CASTIGARÁ", DICE EL GOBIERNO

(Continuación de la segunda página)

deada por aeroplanos del gobierno. Con tres barcos de la escuadra señalados como del lado de los rebeldes, contra los cuales se les envió a luchar por el gobierno izquierdista, el general Franco tenía entendido que había detenido al alto comisario en Tetuán y se preparaba para entrar triunfante a la cabeza de sus tropas en Tetuán.

La estación de radio de Sevilla ha transmitido el siguiente telegrama del general Franco al general Queipo de Llano, su camarada de rebelión en Sevilla:

"Al tomar en Tetuán el mando del glorioso y patriótico ejército español, envío a todas las guarniciones leales de Marruecos y España mi saludo entusiasta.

"Las provincias de Andalucía, Valencia, Valladolid, Burgos, Aragón, las Canarias y Baleares, con sus guarniciones y las fuerzas de la Guardia civil, se han unido entusiastamente a nosotros.

"Sólo Madrid ha hecho una excepción, enviando aeroplanos para bombardear ciudades y pueblos indefensos, matando mujeres y niños.

"Serán castigados! Les pediremos cuentas de su actitud, así como de la de los que todavía no se han pronunciado en ningún sentido.

"Que aquellos que por ignorancia todavía están separados de nosotros, sepan que les queda muy poco tiempo para unirse a nuestra causa.

"Tened confianza, id rectos a vuestros objetivos, porque la patria lo demanda de vosotros."

Tres niños, según informes de Tetuán, fueron en efecto muertos en el bombardeo del palacio del Alto Comisario por las fuerzas leales, parte de cuyos aviones impedidos de elevarse para huir con sus aviones de los rebeldes, prefirieron destruir los aparatos a dejarlos en manos de los sublevados.

El sumo sacerdote de la mezquita de Tetuán murió de un ataque al corazón a causa de la excitación que le produjo el bombardeo del palacio. Una delegación de altos funcionarios del Majzen protestó ante el Jálifa.

Informes de la zona española de Marruecos indican que los regulares han cruzado el Estrecho, penetrando en España por Cádiz. El general Franco, jefe de la rebelión, se cree que tiene bajo su mando a tres quintas partes de los 40,000 hombres de todas las armas que componen el ejército de Marruecos.

(Estos informes están en contradicción con los de las autoridades de Madrid, que insisten en que tienen completamente dominada la situación en varias partes de la Península y que verdaderos ejércitos de trabajadores armados por el gobierno se preparan a defender la nación contra el "fascismo".

No obstante esto, informes de Gibraltar y Lisboa, coinciden en que los rebeldes de África han desembarcado hoy en Cádiz y marchan rápidamente sobre Sevilla, en donde desde Madrid mismo se informó que estaba el centro de la rebelión en la Península.

(Algunos informes de Gibraltar agregan que los rebeldes han tomado ya dominio de toda la zona inmediata al Peñón. Aeroplanos de pasajeros que llegaron a Marsella esta mañana procedentes de

(Sigue en la sexta página)

## El gobierno decía "tener la rebelión dominada en todas partes"

(Continuación de la primera página)

zación de las filas rebeldes, las autoridades han anunciado que dos aeroplanos militares han aterrizado en la zona francesa de Marruecos, evadiendo así las órdenes de los sublevados.

A primera hora del día el gobierno reconoció que había movimientos rebeldes en Málaga, Pamplona, Barcelona, Valladolid y Sevilla, en la Península, y en Mallorca y Las Palmas de la Gran Canaria.

Una información oficial por radio de la mañana decía que los barcos de la escuadra leales al gobierno estaban a punto de llegar a Marruecos para bombardear inmediatamente los puntos que están concentrados los rebeldes. (Informes de la zona francesa de Marruecos indicaban que tres de esos buques de guerra se habían pasado a los rebeldes.)

Noticias por radio de Sevilla anunciando que Granada y Jaén se habían adherido a la rebelión, fueron negadas oficialmente.

En la extinción del golpe rebelde de Barcelona, dicen las autoridades de allí, se han tomado a los sublevados, de infantería y artillería, cinco cañones. Muchos oficiales de los dos cuerpos han sido detenidos ya con la ayuda de fuerzas de trabajadores armados por el gobierno.

Tropas de refuerzo de las guarniciones leales de Huelva, Granada y Almería, estaban en camino de Sevilla, para dominar allí el levantamiento del general Queipo de Llano.

Guardias de Asalto de Málaga, según se informó oficialmente, resistieron los ataques de los rebeldes, haciendo una salida del edificio del gobierno y desalojando a los sublevados de la Central de Teléfonos, en donde se habían atrinchado.

Muchos rebeldes habían muerto allí o estaban heridos o presos. El informe oficial agregaba también que muchos soldados de la guarnición de Sevilla habían abandonado los cuarteles cuando se enteraron de que el gobierno les concedía licencia por tiempo indefinido.

Un anunciador de radio del gobierno informó que los mineros habían entrado en Sevilla "haciendo uso de la dinamita".

Una pequeña fuerza rebelde en Las Palmas se mantenía todavía en sus posiciones. En Valladolid, informó el gobierno, la situación estaba dominada, teniendo dos "pequeños" centros rebeldes rodeados por las tropas leales.

Los barcos de guerra "Sánchez Barcáiztegui", "Valdés" y "Leopanto" se anunciaban como en viaje para Marruecos.

Cómo se produjo la crisis. MADRID, julio 19. (P) — El anuncio de la renuncia del nuevo jefe del gobierno, señor Martínez Barrio, que sucedió sólo anoche al presidente del Consejo dimite, señor Casares Quiroga, se hizo inmediatamente después de una larguísima reunión del Consejo en el Palacio Nacional y bajo la presidencia del señor Azáña.

Había anunciado anoche que el señor Martínez Barrio integraría su ministerio en la forma siguiente: Estado, don Justino Azáña; Gobernación, señor Barja; Trelles; Guerra, general Miaja; Marina, señor Giral; Hacienda, señor Ramos; Comunicaciones, señor Lluhi; Agricultura, don Ramón Feeder; Trabajo, don Bernado Giner de los Ríos; Justicia, señor Blasco Garzón; Industria y Comercio, señor Alvarez Buylla; Obras Públicas, don Antonio Lara; Instrucción Pública, don Marcelino Domingo; ministro sin cartera, don Felipe Sánchez Román.

Una vez que se anunció la renuncia del señor Martínez Barrio y la designación del señor Giral, el general Pozas fué designado ministro de Gobernación, reteniendo su cartera de Marina el nuevo presidente del Consejo. Los demás puestos del Gabinete continuarán como en el gobierno del señor Casares.

A la reunión del Palacio Nacional, en la cual se decidió la renuncia del señor Martínez Barrio, asistieron los líderes socialistas sin cartera, señores Prieto y Largo Caballero, no habiéndose dado al público explicación alguna de la dimisión del señor Martínez Barrio o sobre la orientación que seguirá el Gabinete del señor Giral. Reina la más severa censura.

Ocuparán los turcos la región de los Dardanelos. ANKARA, Turquía, julio 19. (P) — Oficiales militares completaron los planes hoy para la ocupación por tropas turcas de la región alrededor del estrecho de los Dardanelos.

Esta acción está relacionada con la firma de un tratado en Montreux, Suiza, por las nueve naciones firmantes del tratado de Lausana.

Las naciones firmantes de este nuevo tratado son: Inglaterra, Francia, Rusia, Japón, Turquía, Grecia, Rumania, Yugoslavia y Bulgaria.

Todas han aceptado firmar el pacto por el que se le concede a Turquía el derecho a fortificar los estrechos, aunque la delegación japonesa hizo una ligera reserva.

Antes de salir de Cantón, Chen Chi Tang entregó el control del gobierno de Kwangtung a los generales Li Yang King y Mao Pei Nam.

Noticias de Cantón dicen que la retirada del general Nam fué celebrada con júbilo por la población, la cual espera que terminen los disturbios sin nuevas peleas.

Había algunas noticias, sin embargo, de que dos divisiones de tropas de la provincia de Kwangsi, con un total de 10,000 hombres, tenían en su poder a Yingkat y que otras dos divisiones estaban en Fatshan, cerca de Cantón, aparentemente determinadas a resistir el ataque de las tropas de Nanking.

Despachos chinos decían que el secretario del general Chen Chi Tang, Yung Pui Yuan, fué ejecutado por pedir a su jefe que asu-

miere una actitud más firme contra Nanking.

(Despachos de Nanking dicen que el general Chiang Kai Shek ordenó a Yu Han Mou que avanzara hacia Canton con la mayor rapidez posible, para evitar desórdenes similares a los de 1927, cuando los comunistas trataron de capturar la ciudad. Varios miles de personas murieron y una gran porción de Canton fué incendiada.)

(Funcionarios del gobierno central dijeron que no había intención de tratar a Kwangtung como una región conquistada, sino que se trataría de acercarla a la administración de Nanking.)

(Chiang Kai Shek voló a Kuling, en las montañas, después de declarar que no sentía inquietud sobre la situación del sur.)

Terminado el pacto de ayuda en el Mediterráneo. ROMA, Italia, julio 19. (P) — Turquía informó a Italia hoy que considera terminado su pacto de mutua ayuda en el Mediterráneo con Inglaterra.

Francia fué la primera nación que denunció el acuerdo del Mediterráneo, firmado por Inglaterra, Francia, Turquía, Yugoslavia y Grecia, poco después de haberse agravado la situación por la aplicación de las sanciones a Italia.

Francia anunció el día 9 de julio que ella consideraba terminado el pacto, por haber decidido la Liga el levantamiento de las sanciones.

29 profesores de Estados Unidos en los cursos de verano en Quito. QUITO, Ecuador, julio 19. (P) — Con asistencia de 29 profesores de universidades norteamericanas, venidos expresamente para tal objeto, fueron inaugurados ayer los cursos de verano en la Universidad Central del Ecuador.

## Queda sólo un acusado en el juicio por el secuestro del cervecero W. Hamm

ST. PAUL, julio 19. (P) — El gobierno federal prometió esta noche que abriría la segunda semana del juicio del secuestro de William Hamm, Jr., con nuevo testimonio tratando de demostrar cómo fueron vendidos los secretos de la policía a los presuntos secuestradores.

El Fiscal Federal de Distrito, George F. Sullivan, dijo que nueva evidencia de unos quince o veinte testigos sería agregada a las alarmantes acusaciones hechas por Byron Bolton, miembro confeso de la pandilla de secuestradores.

La declaración de Bolton fué la más grande atracción de la primera semana del juicio de conspiración para secuestrar contra John Reifer, diciendo desde la silla de los testigos que Tom Brown, ex jefe de la policía de St. Paul, advirtió a los "gangsters" de la cuadrilla de Alvin Karpis y Fred Barker que sus guardias iban a ser allanados.

Bolton declaró que \$25,000 de los cien mil obtenidos por el rescate de Hamm, habían sido dejados aparte para aquel oficial, mientras él recibió solamente \$10,000.

Bolton, que ha sido mencionado frecuentemente como uno de los que tomaron parte en la "masacre" del día de St. Valentine, del año 1929, cuando siete miembros de la pandilla de Moran fueron muertos con ametralladoras, fué el testigo número 22 del gobierno.

El fiscal Sullivan dijo que no había evidencia directa sobre qué procesar a Brown. Este fué suspendido como jefe de la división encargada de los robos de automóviles en el cuerpo de la policía, por creerse complicado en el secuestro.

La larga lista de testigos contra Peifer continuará su declaración mañana por la mañana.

Alvin Karpis, que hasta su reciente detención por los "G-men" en Nueva Orleans era considerado como el "enemigo público número uno", se confesó culpable de haber participado en los secuestros de Hamm y Bremer unos minutos después de haber comenzado el juicio, la semana pasada.

Antes de que la acusación hiciera su discurso de apertura del juicio, otro de los acusados se declaró culpable también. Este fué Edmund G. Bartholmey, ex jefe de correos de Bensenville, Ill., y ex miembro de la Junta de Educación, acusado de haber ocultado, prisionero, en su casa durante cuatro días, al rico cervecero secuestrado, en junio de 1933.

Bolton y Charles Fitzgerald se habían confesado culpables con anterioridad. Los cuatro están en espera de su sentencia.

Con Peifer, el único acusado del crimen del secuestro de Hamm que no ha confesado su culpabilidad, los testigos del gobierno han declarado sobre:

La sociedad de Peifer con la pandilla Barker-Karpis; la preparación de los planes del secuestro en Bald Eagle, en una cabaña cerca de St. Paul; el secuestro de Hamm, a una cuadra de su fábrica de cerveza; las negociaciones que siguieron a las notas demandando el rescate; la libertad de Hamm; los frecuentes viajes en aeroplano entre St. Paul y Chicago; el cambio del dinero del rescate en Reno, Nev.; la división del dinero del rescate en Long Lake, Ill., en la cabaña de Fredrick Baker, ya fallecido, y la supuesta complicación de la policía con los criminales.

## El líder rebelde de China del Sur huyó ante el avance de las tropas de Nanking

Se espera que las tropas del gobierno central lleguen a Cantón el miércoles. — Marineros japoneses desembarcan cerca de Cantón a proteger vidas y propiedades

HONG KONG, julio 19. (P) — El general Chen Chi Tang, el cual fué por cinco años líder del gobierno de la provincia de Kwangtung en el sur, llegó a Hong Kong hoy, huyendo a las tropas del gobierno central de Nanking, enviadas a terminar con su oposición al régimen de Nanking.

El general Yu Han-Mou, dirigiendo la marcha de las fuerzas del gobierno central en el norte de Kwangtung, se espera en algunos círculos que llegue a Canton, a riesgo de la oposición del sur, el miércoles.

Con el fracaso de la revuelta de Kwangtung, la actitud de los líderes de la provincia adyacente de Kwansi, la cual se había unido a Kwangtung en la lucha contra el gobierno de Nanking, está incierta todavía. Había noticias, sin embargo, de que el general Chen Chi Tang le había dado una fuerte suma de dinero al general Li Chung Jen, primer comandante de las fuerzas de Kwansi para financiar la retirada de los soldados de Kwansi a su provincia.

(Noticias de Nanking dicen que algunos de los líderes de Kwansi estaban regresando a sus casas y que los funcionarios de Nanking creían que la crisis ha pasado.)

(La agencia japonesa de noticias Domei dice que marineros japoneses desembarcaron cerca de Canton para proteger vidas y propiedades de los japoneses.)

Despachos de Canton dicen que el general Chen Chi Tang se vio forzado a huir cuando la mayoría de sus partidarios desertaron, no quedándole más que las fuerzas de Kwansi y un puñado de guardias comandados por su hermano. Los informes dicen que la afamada división 19 del ejército se negó a afiliarse con Chen Chi Tang.

El excomandante de Canton evadió a los entrevistadores de aquí, pero un portero inglés armado dijo que había llegado en el conocido inglés "Moth" con un grupo de funcionarios de Canton.

Las autoridades locales se negaron a dar información acerca del general, aparentemente temiendo complicaciones con la administración de Nanking del generalissimo Chiang Kai Shek.

Antes de salir de Canton, Chen Chi Tang entregó el control del gobierno de Kwangtung a los generales Li Yang King y Mao Pei Nam.

Noticias de Canton dicen que la retirada del general Nam fué celebrada con júbilo por la población, la cual espera que terminen los disturbios sin nuevas peleas.

Había algunas noticias, sin embargo, de que dos divisiones de tropas de la provincia de Kwangsi, con un total de 10,000 hombres, tenían en su poder a Yingkat y que otras dos divisiones estaban en Fatshan, cerca de Canton, aparentemente determinadas a resistir el ataque de las tropas de Nanking.

Despachos chinos decían que el secretario del general Chen Chi Tang, Yung Pui Yuan, fué ejecutado por pedir a su jefe que asu-

miere una actitud más firme contra Nanking.

(Despachos de Nanking dicen que el general Chiang Kai Shek ordenó a Yu Han Mou que avanzara hacia Canton con la mayor rapidez posible, para evitar desórdenes similares a los de 1927, cuando los comunistas trataron de capturar la ciudad. Varios miles de personas murieron y una gran porción de Canton fué incendiada.)

(Funcionarios del gobierno central dijeron que no había intención de tratar a Kwangtung como una región conquistada, sino que se trataría de acercarla a la administración de Nanking.)

(Chiang Kai Shek voló a Kuling, en las montañas, después de declarar que no sentía inquietud sobre la situación del sur.)

Terminado el pacto de ayuda en el Mediterráneo. ROMA, Italia, julio 19. (P) — Turquía informó a Italia hoy que considera terminado su pacto de mutua ayuda en el Mediterráneo con Inglaterra.

## Mataron a un alguacil con una descarga desde otro automóvil

ROANOKE, Va., julio 19. (P) — La policía continuaba investigando hoy acerca de un pequeño auto sedán, desde el cual se cree fueron disparados los tiros que mataron al alguacil Clarence E. Simmons, de 44 años de edad, mientras iba en su auto por la carretera de Rocky Mount.

Mientras tanto, diez de las catorce personas detenidas para ser interrogadas, han quedado a disposición de las autoridades.

El automóvil que estaba detenido en un establecimiento de la carretera, salió poco después de haber pasado el auto de Simmons. Creen las autoridades que los ocupantes del sedán dispararon una descarga cerrada al alguacil.

El gobierno cuenta sólo con muy pocas garantías ahora

(Continuación de la primera página)

que volaron de Melilla para no caer en manos de los rebeldes aterrorizados en la zona francesa. Informes de Melilla y Tetuán indican que varios generales que mandan guarniciones en la Península están unidos a los sublevados ya.

El gobierno sin tropas ya

LISBOA, julio 19. (P) — Despachos de la frontera española indican que el gobierno de izquierdas español sólo puede ya contar con la ayuda de muy pocas guarniciones y algunos puestos de la Guardia civil, por lo que está armando a toda prisa y sin restricción alguna a los trabajadores, entre ellos a los mineros de Asturias y Río Tinto, formando con ellos batallones militares a los que se están preparando para marchar sobre Sevilla.

Los destructores británicos "Whitehall" y "Wild Swam", que se dirigían a Inglaterra desde Malta, recibieron órdenes de permanecer en Gibraltar para evacuar los ciudadanos británicos residentes en España, si tal medida llega a hacerse necesaria.

Nuevos informes que llegaron a última hora del día del territorio español anuncian que las tropas rebeldes están ocupando La Línea y todos los puntos de importancia después de penetrar sin lucha por caseríos y poblados en los que se alza la bandera blanca a la aproximación de los rebeldes.

Estos han restablecido rápidamente el orden en esa zona, patrullas de soldados recorren las calles y han empezado a regresar los refugiados de Gibraltar desde esta tarde. Esta noche, en vista de esos informes, las tropas británicas apostadas cerca de la línea fronteriza, en previsión de que se produjeran encuentros entre las tropas leales y los rebeldes, han sido retiradas a sus cuarteles a última hora de la tarde.

Quito llama a conferencia a su ministro en Lima

QUITO, Ecuador, julio 19. (P) — El gobierno ha llamado a Viteri Lafronte, ministro en Lima, para que asista a una conferencia previa que celebrarán en Quito los delegados ecuatorianos a las negociaciones limitrofes peruano-ecuatorianas en Washington.

Escapa de accidente aéreo el Min. del Interior en Quito

QUITO, Ecuador, julio 19. (U. P.) — El ministro del Interior, Aurelio Bayas, escapó ileso ayer cuando un avión en que iba como pasajero en compañía del banquero Luciano Almeida y Carlos Burbano se estrelló al despegar en el aeropuerto local. El avión, de manufactura alemana y de propiedad de F. W. Hammer, cayó de unos 20 pies de altura y quedó destruido. Nadie resultó lesionado.

Para las enfermedades nuevas y crónicas de las vías urinarias, use las famosas

Cachets del Dr. Soivre

\$1.50 La caja—3 cajas por \$4.25. Pedidos por correo atendidos pronto. Productos españoles y franceses. DRUG IMPORTING CO. 179 Adams St. Brooklyn, N. Y.

29 profesores de Estados Unidos en los cursos de verano en Quito

QUITO, Ecuador, julio 19. (P) — Con asistencia de 29 profesores de universidades norteamericanas, venidos expresamente para tal objeto, fueron inaugurados ayer los cursos de verano en la Universidad Central del Ecuador.

SIN

LA VIDA ES ANGUSTIOSA

Por qué sufrir indefinidamente y exponerse a peligros mayores? La Ciencia Médica moderna proporciona remedios eficaces para toda clase de enfermedades que afligen a

HOMBRES y MUJERES

Si se siente mal, tiene frecuentes dolores de cabeza, desórdenes en el estómago, digiere con dificultad, tiene enfermedades de la piel con sus manifestaciones feas y enojosas, enfermedad de nervios, debilidad general, dolores en la espalda o sufre de cualquier enfermedad antigua y mal tratada, venga y consúltelo.

DR. HENRIQUEZ

MEDICO HISPANO

121 WEST 79th ST. NEW YORK

Horas de Consulta: Diariamente de 9 a.m. a 5 p.m. Domingos y días festivos: 10 a.m. a 2 p.m.

De la Escuela Práctica de París y con más de 20 años de experiencia en el tratamiento de toda clase de enfermedades.

Ayuntamiento de Madrid

## El asesinato de la joven estudiante de la N. Y. U. continúa siendo un misterio

Las declaraciones del violinista Wollmer no arrojan luz en el crimen. — La bala alojada en el cuerpo de Miss Clevenger, única pista en este caso.

ASHEVILLE, N. C., julio 19. (P) — La policía topó hoy contra un muro rocoso al interrogar a Mark Vollmer, de 35 años de edad, concertista de violín, y recurrió a una bala de revólver como su única pista en el asesinato de Helen Clevenger, joven estudiante de la Universidad de Nueva York.

Wollmer fué detenido para ser interrogado anoche y después de cinco horas de interrogatorio, se sostuvo en su primera declaración en la que presentó una coartada para la noche del viernes, en que Miss Clevenger fué asesinada en la habitación de un hotel de esta localidad.

Un registro en la habitación de Wollmer, resultó completamente infructuoso, según dijo el Alguacil Frank Messer.

La bala, disparada contra el cuerpo de la bella joven, desde tan cerca, que la pólvora quemó sus pajaritas, está considerada por los oficiales como una valiosa pista, porque es de calibre .27, un tamaño poco corriente en armas de fabricación norteamericana.

Wollmer, alemán de nacimiento, atleta y famoso por la facilidad con que interpreta la música clásica más difícil, fué detenido anoche "solamente" para ser interrogado. Puede estar detenido 48 horas sin que existan cargos contra él.

Dos individuos más, empleados del hotel Battery Park, en donde fué asesinada la joven, durante la madrugada del jueves, estaban también detenidos por la misma razón de ser interrogados, pero el alguacil Lawrence E. Brown dijo que, al parecer, no habían te-

nido relación alguna con el crimen.

"Pero yo creo que han olvidado unas cuantas cosas que cayeron en el hotel el miércoles por la noche y en la madrugada del jueves," añadió Brown.

Los empleados son Daniel Gaddy, sereno y Joe Urey, mensajero.

Dice el alguacil que le han encontrado varias contradicciones en la declaración dada por Gaddy, el viernes por la mañana.

Dijo Gaddy que él había estado el reloj, cada hora, en dos los pisos, pero la cinta de la cámara que él usó para filmar el crimen, no aparece marcada a la hora de la madrugada, hora en que tían los médicos murió Miss Clevenger.

Wollmer, interrogado anoche esta mañana, dijo que había regresado a su casa a las 9.30 p.m. del miércoles y había permanecido en ella hasta las 8 de la mañana del jueves.

A los reporteros, Wollmer, declaró: "Yo no sé nada de ese crimen. No he estado en ese hotel desde hace más de seis meses."

La declaración de Wollmer, respaldada por Mildred Ward, 19 años, hija de Mrs. Bessie Ward, cuya casa vive el músico, dice Brown que Wollmer ha (Sigue en la quinta página)

LIBROS

Libros de Enseñanza

CIENCIAS

DALMAU CARLES, JOSE, Aritmética Razonada y Nociones de Algebra, encuadernado

Soluciones Analíticas de los ejercicios y problemas contenidos en la obra anterior, Libro del Maestro, encuadernado

PLA, JOAQUIN, Elementos de Historia Natural, encuadernado

PLA DALMAU, JOSE M., Elementos de Química

GARCIA BARBARIN, EUGENIO, Historia General de la Edad Antigua

Historia General de la Edad Media

Historia General de la Edad Moderna

Historia General Contemporánea

Libros de Arte

PLA CARGOL, JOAQUIN, El Greco y Toledo, encuadernado

Goya, Su vida y su obra (nueva edición), encuadernado

Velázquez, Estudio de la vida y de las obras de este genial pintor, encuadernado

Ribera y Zurbarán, encuadernado

Para los Niños

PLA CARGOL, JOAQUIN, Primer Libro, encuadernado

Segundo Libro, encuadernado

Tercer Libro, encuadernado

La Tierra y el Hombre, encuadernado



# La izquierda proletaria española, irá contra el ejército

El paro general se declarará donde se alcen las tropas

"milicias socialistas" militarmente armadas en toda España

Se instalará en el PALACIO NACIONAL

Una columna de mineros asturianos sale rumbo a Madrid

MADRID, julio 19. (A.) — Madrid continuaba esta tarde en un estado de gran tensión, pero en completa tranquilidad, mientras la milicia socialista, armada de rifles, registraba transeúntes y vehículos por las calles, en busca de quienes tuvieran armas.

El gobierno insistió esta noche en sostener que la situación estaba dominada en varias de las ciudades a las que se había propagado la rebelión en la Península. El gobierno ha anunciado que los trabajadores en todo el país están colaborando activamente en apoyo de las autoridades constituidas. En un centro oficial un alto funcionario informó que una columna de mineros asturianos se encontraba ya en camino para Madrid para cooperar a la defensa de la capital de la República contra el "fascismo".

En la Casa del Pueblo se anunció que serán movilizadas las "milicias socialistas" en todo el país, las cuales se darán fusiles y revólveres. Patrullas de milicianos armados recorrerán la ciudad, registrando transeúntes y vehículos para detener a cuantos encuentren armados.

El ministerio de la Gobernación ha dado órdenes a todos los gobernadores provinciales para que se suministre armamento a los trabajadores y se les organice militarmente.

El radio ha sido utilizado consistentemente durante la noche, y se ha con autorización oficial, para la transmisión de instrucciones de los jefes socialistas, sindicalistas y comunistas a sus fuerzas en toda España.

Todos los jefes de fracción del Frente Popular han reiterado su lealtad al gobierno del señor Gil, que se declara organizado para la lucha contra el "fascismo".

Oficialmente se anunció ayer que la Unión General de Trabajadores y el Partido Socialista han dado instrucciones a todas las secciones para que se declaren huelgas generales por indefinido plazo en cuanto se decretase la ley marcial por los rebeldes en cualquier provincia española. Hasta este momento el gobierno había declarado que consideraría legales las huelgas generales.

La Casa del Pueblo ha repetido varias veces desde el sábado instrucciones a todos los trabajadores para que no salgan de la capital y se apresten a defender al pueblo.

**SITIOS DE VERANEO**

Sus vacaciones en **VILLAGARCIA**

Adultos: Desde \$12  
Niños: Desde \$5

CELESTINO GARCIA

Plattekill, New York  
Tel. Newburgh 926-W-1

**HOTEL GLENBROOK**

SHANDAKEN, N. Y.  
Tel. PHoenicia 42-F-6

BAILES TODOS LOS DIAS

amplios por ESTEBAN ROIG Y SORQUETA

PRECIOS BAJOS

Escritura para libro y precios.

**"VILLA MADRID"**

Box 22, Plattekill, N. Y.

Gran Verbenas y Baile el próximo sábado 25, día de Santiago, patron de Galicia. Premios a las mejores parejas. Reserva.

MURIÓ 'LA ARGENTINA' DE ATAQUE CARDÍACO



ANTONIA MERCE

MADRID, España, julio 19 (A.) — La famosa bailarina Antonia Mercé, conocida universalmente por el nombre "La Argentina," falleció en Bayona, ciudad francesa cerca de la frontera española, de un ataque cardíaco a última hora de la noche del sábado.

Cayó muerta, Antonia, en las afueras de su villa "Miraflores," rodeada de un numeroso grupo de amigos cuando regresaba de una fiesta.

Cientos de campesinos desfilaron hoy ante su cadáver que yacía cubierto de flores y vestido con un traje de inmaculada blancura.

La Argentina, conocida como la más típica caracterizadora de los bailes españoles, realizó varias

girar por los Estados Unidos y Canadá obteniendo siempre los más lisonjeros éxitos, en todas partes. En toda la América Hispana y en Europa, fue siempre aplaudida con entusiasmo la fiel intérprete del baile gitano.

Nació La Argentina en la ciudad de Buenos Aires, de padres de la nobleza española. Su padre, natural de Castilla, fue uno de los últimos danzantes, familiares con las tradiciones del bolero.

Hizo su debut a la edad de 9 años, en el Teatro Real de la Ópera de Madrid, con un gran éxito, y muy pronto subió a la categoría de primera bailarina.

De fama mundial reconocida, Antonia Mercé dejó admiradores en todo el mundo civilizado.

**Los nazistas aprueban un nuevo código criminal para eliminar toda oposición**

**La policía secreta de Alemania lleva a cárceles y campos de concentración a un gran número de personas. — Anciano preso por criticar a los jefes nazistas**

BERLIN, julio 19 (A.) — Las autoridades nazistas aprobaron un nuevo código criminal para acabar con la oposición velada, la cual todavía sale a la luz en cientos de arrestos y sentencias en las cortes.

Una comisión especial de juristas, encargada por el canciller Hitler de redactar el código penal, se dice que ha propuesto una pena máxima de dos años de prisión para cualquiera que "perturbe la paz" distribuyendo noticias falsas premeditadamente.

El mismo castigo fue recomendado para personas que participen en movimientos hostiles al estado.

La policía secreta, extendida en una red que cubre completamente el territorio alemán, lleva semanalmente a muchas personas a las cárceles y campos de concentración. La mayoría de estos prisioneros son acusados de "complot de traición" o de haber cometido una traición contra el partido nazi.

Un gran número de los arrestados son hombres y mujeres a quienes se hace la acusación de "comunistas".

Pero en lo referente a lo que el público sabe, los policías secretos no han encontrado grupos anti-nazistas bien organizados y bien dirigidos desde la purga sangrienta de 1934.

Esto lo explican los funcionarios declarando que nadie quiere dirigir una cruzada contra Hitler porque una mayoría grande del pueblo está de parte del Führer y su movimiento. La gran cantidad de personas que son llevadas a las cortes diariamente son calificadas de "personas débiles dignas de lástima que no tienen mayor importancia".

Sigue la relación de algunos arrestos hechos y las sentencias impuestas, según informe de la prensa nazi:

Un residente de Gotha, de 70 años de edad, fue sentenciado a quince meses de prisión por es-

**Noticias Personales**

REGALO la Oración del Camino, a quien la pide por correo. Precioso documento, para personas hablas españolas, sostiene la FE en los corazones y la Valor y Fuerza Mental, para triunfar en la vida. Carlos Rodríguez, Real 119, Mariano, Cuba.

Landon hablará el jueves sobre los problemas de E. U.

Está redactando aún su discurso de aceptación para la ceremonia esta semana

TOPEKA, Kansas, julio 19 (A.) — Mr. Alf. M. Landon, candidato presidencial por el partido republicano, pasó el día de hoy preparando su discurso de aceptación, el cual será pronunciado esta semana. Los conservadores políticos esperan encontrar en este discurso por lo menos un reflejo del cual es la teoría del candidato republicano sobre ciertos problemas nacionales.

Mr. Landon ha celebrado también varias conferencias con sus asistentes y ayudas de campaña.

La mayor parte del final de semana, la pasó Mr. Landon en la mansión ejecutiva. En mangas de camisa, el gobernador dedicó su tiempo a su biblioteca, al estudio y a atender a las llamadas telefónicas de sus amigos.

Al igual que otros residentes de esta ciudad Mr. Landon pasó la noche buscando un sitio fresco en su casa donde poder dormir. La temperatura sigue caliente y se ha mantenido a cien grados.

El jueves de esta semana será cuando el congresista Bertrand Snell del estado de Nueva York notificará al gobernador de Kansas, oficialmente que él ha sido seleccionado como candidato a la presidencia de Estados Unidos en la Convención Republicana del corriente año la cual fue celebrada en la ciudad de Cleveland.

En la contestación, o sea el discurso de aceptación, se espera que Mr. Landon eche los cimientos de la campaña presidencial de este año. Créese además que atacará fuertemente la política del nuevo trato de la administración nacional.

La ciudad de Topeka se está preparando para recibir a todos aquellos visitantes que vengan a presenciar la ceremonia de notificación. Las calles están siendo decoradas con girasoles y retratos de Mr. Landon.

La Cámara de Comercio calculó hoy que más de cien mil personas vendrán a esta ciudad en donde sólo viven 70,000.

Las personas que están a cargo de los preparativos han dicho que diez mil individuos participarán en una parada la cual, calculase que tomará una hora y media para pasar frente a un determinado sitio.

Esta parada, en la cual se espera que asistan 7,500 músicos y doscientos indios, empezará a las cuatro de la tarde.

La ceremonia de notificación empezará a las ocho de la noche y se llevará a cabo en la escalinata que se encuentra al sur del capitolio del estado.

**Un discurso del congresista Lemke cerró la convención Townsend**

(Continuación de la primera página) John B. Kiefer de Chicago, contestó: "No sé aún lo que voy a hacer en cuanto a ese asunto."

El plan de democratización del doctor Townsend quedó ayer sobre la mesa en la Convención, después que el doctor Townsend dijo que él creía que no se debía de realizar un cambio rápido en cuanto a la dirección del movimiento.

Los delegados que se reunieron ayer para oír el discurso del congresista Lemke adoptaron anteriormente una resolución en la cual se decía que no se debía de respaldar a persona o partido alguno en esta campaña.

Ante la Convención compareció ayer Norman Thomas, candidato socialista a la presidencia de los Estados Unidos. Los delegados le chillaron cuando él habló en contra de algunas de las partes del plan Townsend.

Antes de ir al Estadio Municipal para oír el último discurso de la Convención, los delegados se reunieron en el Auditorio Público, donde se celebraron servicios religiosos. Muchos de los delegados, sin embargo, ya han abandonado la ciudad y van rumbo a sus hogares.

**Envenenado con gas de carbón monóxido un joven**

Muerto a consecuencia del gas monóxido de carbón el joven de 19 años de edad, Joseph Tomlinson, de Bay Ridge Place número 25, Brooklyn, fue hallado en el suelo de un pequeño garage al fondo de la casa de la calle 70, número 105.

meses contra un hombre por declarar que Hitler no había hecho nada y que el ex líder comunista Thelmann hubiera hecho más.

Otro hombre fue sentenciado a seis meses por declarar que "todos los del gobierno son extranjeros, y exceptuando a Hitler, todos son unos pillos."

Una corte de Dortmund pronunció una sentencia de nueve

Búscase un barco perdido desde ha dos días en el Sur

Tres barcos cubanos y tres americanos salen en busca del vapor "Nunoca"

TAMPA, Fla., julio 19 (A.) — Por espacio de tres días, barcos americanos y cubanos han estado buscando, sin éxito alguno a una embarcación inglesa llamada "Nunoca," de la cual nada se sabe desde que salió de las Indias Occidentales para Tampa, Florida, el día 4 de julio, llevando a bordo 21 personas.

El servicio de guarda-costas de Estados Unidos ha asignado a tres de sus barcos y a un aeroplano para que busquen a la embarcación referida la cual es una combinación de barco de carga y de pasaje.

Dicha embarcación tiene 110 pies de largo. Tres barcos de guerra de Cuba también participan en la búsqueda que se está haciendo.

Nueve americanos, cuatro ingleses y una tripulación de ocho personas bajo la dirección del capitán Moses I. Kirkconnell, estaban a bordo cuando el barco salió de Georgetown en la Isla Gran Caimán.

Los barcos "Nemesis" de St. Petersburg, "Tampa" de Mobile, Ala., y "Kimball" de Key West, han estado navegando por las aguas al Sur del Golfo de México y por el estrecho de Florida en busca del "Nunoca."

Los barcos de guerra de Cuba, "Santa Clara," "Pinar del Río" y "Habana" han buscado por todo el canal de Yucatán, el Mar Caribe entre la parte Sur de Cuba y la Isla Gran Caimán.

Entre los americanos que se encuentran a bordo están: Mr. y Mrs. Louis R. Warren, de Tampa; Mrs. Lee Hunter y su hija Catherine, de Mobile, Ala.; Mr. y Mrs. Durbin Tibbets, de Jacksonville; John y Lee Borden, de Tampa, y Harold Eden, de Tampa.

Los ingleses eran Ray Foster y Byron Bush, de Gran Caimán; Mrs. Lorraine Hennings y su hijo Loxley, de Miami.

Además del capitán Kirkconnell, los miembros de la tripulación eran: Merrell Scott, Hopkins Eubanks, Harold Bodden, Howard Eubanks, Oliver Taylor, Sedley Ritch, y dos marinos cuyos nombres se desconocen.

**Acusado de incendiario un muchacho de 16 años**

Nunzio Cusamano, de 16 años de edad, del 1665, calle 76, Brooklyn, fue detenido acusado de incendiario anoche, para ser presentado hoy ante el Tribunal de Menores.

Acusa a Cusamano un ingeniero civil de haber prendido fuego a tres casas, en una serie de edificios que van a ser demolidos para construir un "proyecto" de casas de veintidós, en la sección Bensonhurst.

**Personas de Edad**

Muchas personas de edad avanzada han mantenido su fuerza y vitalidad por años, con la ayuda de Quina Laroche. Es un tónico natural, rico en vitaminas que imparten energía a la sangre. En las droguerías. Económico. Agradable.

**QUINA LAROCHE**

El

**24 DE JULIO**

se celebra en Nueva York la

conmemoración del nacimiento de

**BOLIVAR**

Otrecemos varios libros interesantes sobre la vida de Bolívar

FINOT, E., (actual Secretario de Relaciones Exteriores de Bolivia y ex-Ministro en Washington), Bolívar Pacificista ..... \$1.70

HISPANO, CORNELIO, Historia Secreta de Bolívar ..... .50

PEREYRA, CARLOS, (notable historiador mejicano), La juventud legendaria de Bolívar ..... 1.80

SANTOVENIA, EMETERIO, (escritor cubano), Bolívar y las Antillas Hispanas ..... .75

Bolívar y Martí ..... 1.00

SALAVERRIA, JOSE MA., (escritor español), Bolívar el Libertador ..... .75

De venta en

LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C.

Para remitir por correo, por cada libro, .15 C.O.D.

No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.

Dícese que en Nueva York hay hoy día más de 150 mil puertorriqueños

Más de 150,000 puertorriqueños, según se calcula, han venido a la ciudad de Nueva York durante los últimos años. Estos cálculos han sido hechos por la WPA, la cual está ahora haciendo un estudio por medio de una de sus dependencias para determinar hasta dónde ha llegado la "ocupación" de los puertorriqueños en la ciudad de Nueva York.

Nadie sabe cuántos hay aquí — dijo Travis Hoke, subdirector del "proyecto" de escritores de la WPA y editor de un libro sobre Nueva York que está en preparación actualmente y en el cual aparecerán estadísticas sobre la población extranjera que vive en esta metrópoli.

La mayor parte de ellos vinieron desde que fué hecho el último censo, toda vez que no hay restricción alguna para su entrada en los Estados Unidos — dijo —. Sería curioso esto, si no fuera tan patético — añadió —, pero aquellos que llegan a estas costas procedentes de Puerto Rico aigan que en la isla hay tantos habitantes y tan poco trabajo, que tienen que salir de allí. Y cuando llegan a Nueva York, encuentran que sus compatriotas se quejan de lo mismo en Harlem.

Los investigadores de la WPA han averiguado que la ciudad de Nueva York se está haciendo cada día más cosmopolita.

La inmigración europea casi ha sido suspendida, pero ahora vienen aquí muchas personas de Centro y Sud América, así como de las Indias Occidentales. En 1930 había en esta ciudad sólo 40,000 personas de las naciones que se encuentran al sur de la frontera mejicana.

**Muere un motociclista durante unas carreras**

SWANSON, N. H., julio 19 (A.) Richard Ashbrook, corredor en las carreras de motocicletas de 200 millas celebradas hoy en las carreteras de este estado, resultó muerto al volcar el vehículo que montaba.

Un espectador, que no ha podido ser identificado, murió también víctima de otro accidente.

**No es el mismo**

El señor Santiago Martín Barea de 31 años de edad, vecino del 328 West 113th St., oriundo de San Germán, Puerto Rico, nos ruega aclaremos que el Santiago Martín que se menciona en relación con la tentativa de suicidio de Julia Figueroa en esta ciudad, es una persona enteramente distinta.

**Anuncio**

**Personas de Edad**

Muchas personas de edad avanzada han mantenido su fuerza y vitalidad por años, con la ayuda de Quina Laroche. Es un tónico natural, rico en vitaminas que imparten energía a la sangre. En las droguerías. Económico. Agradable.

**QUINA LAROCHE**

El

**24 DE JULIO**

se celebra en Nueva York la

conmemoración del nacimiento de

**BOLIVAR**

Otrecemos varios libros interesantes sobre la vida de Bolívar

FINOT, E., (actual Secretario de Relaciones Exteriores de Bolivia y ex-Ministro en Washington), Bolívar Pacificista ..... \$1.70

HISPANO, CORNELIO, Historia Secreta de Bolívar ..... .50

PEREYRA, CARLOS, (notable historiador mejicano), La juventud legendaria de Bolívar ..... 1.80

SANTOVENIA, EMETERIO, (escritor cubano), Bolívar y las Antillas Hispanas ..... .75

Bolívar y Martí ..... 1.00

SALAVERRIA, JOSE MA., (escritor español), Bolívar el Libertador ..... .75

De venta en

LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C.

Para remitir por correo, por cada libro, .15 C.O.D.

No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.

Trata otra vez de suicidarse el asesino de su esposa e hijos en Erie, Penna.

Se abalanzó sobre un policía tratando de cogerle la pistola. — Le pusieron una camisa de fuerza para someterle. — Precauciones especiales

ERIE, Penna., julio 19 (A.) — Samuel C. Weed, de 40 años, acusado del asesinato de su esposa y dos hijos, está en la cama de una habitación del hospital de esta población con una camisa de fuerza.

La policía se ha visto obligada a ponerle la camisa de fuerza después que el detenido se abalanzó al cinto de un policía y trató de arrebatarse la pistola luchando con él brevemente.

El jefe de la Policía, George Christoph dijo que a pesar de la delgada constitución del prisionero que sólo pesa 125 libras, Weed, agarró la culata del revólver, que colgaba del cinturón de Robert Holmes, policía robusto de 190 libras de peso, y luchó con él hasta que médicos y enfermeras ayudaron a Holmes a someterle.

Holmes estaba leyendo, sentado al lado de la cama de Weed, cuando fué atacado inesperadamente, a eso de medianoche, poco tiempo después de la declaración del jefe de Policía que no tenía un nuevo intento de suicidio por parte de Weed.

"Pero de todas maneras vamos a tomar nuestras precauciones", añadió el jefe de la policía.

Weed habló libremente con el Fiscal, Mortimer E. Graham, acerca de su crimen, y le dijo que era "un crimen escarlata, un pecado contra Dios".

Tres acusaciones fueron hechas contra Weed, pero su procesamiento no será dictado hasta el martes o miércoles, fecha en que, según los médicos, estará suficientemente repuesto para ser trasladado a la cárcel.

Mrs. Edna Reck, vecina y pariente (sigue en la quinta página)

**LIBROS**

QUE ACABAN DE LLEGAR

DISTRACCIONES de VERANEO

EDICIONES ECONOMICAS

25c. cada uno 6 por \$1.00

Para remitir por correo: 15 centavos por libro o 25 centavos por 6 libros. Para remitir C. O. D.: 25 centavos por libro o 40 centavos por 6 libros.

BOYLESVE, RENE, Lecciones de Amor en un Parque y Cuando los Dos Estuvieron

CHRISTIE, AGATHA, Los 7 Cuadrantes

D'ORO, ALBA, Un Idilio en Java

DUVERNOIS, HENRI, Memorias de un Chofer

EFESO, HERACITO, Doctrinas Filosóficas

EREND, SIGMUND, Psicología de la Vida Cotidiana

HALEY, DANIEL, Decadencia de la Libertad

INGENIEROS, JOSE, Las Fuerzas Morales

MARDEN, ORISON SWEET, Los Caminos del Amor

Paz, Poder y Abundancia

PIN Y SOLER, J., Reglas Morales y de Buena Educación

STEEMAN, STANISLAS ANDRE, Seis Hombrs Muertos

VERSES DE AMOR Y DE DOLOR

ZWEIG, STEFAN, Erasmo

El Miedo

30c. cada uno 5 por \$1.00

Para remitir por correo: 15 centavos por libro o 25 centavos por 5 libros. Para remitir C. O. D.: 25 centavos por libro o 40 centavos por 5 libros.

BENOIT, P., Jinetes

D'HALMAR, AUGUSTO, Lo que no se ha dicho sobre la actual

Revolución Española

DELANO, LUIS ENRIQUE, Viaje de Sueño

DURAND, LUIS, Piedra que Rueda

GHIRALDO, ALBERTO, Cancionero Libertario

HUXLEY, ALDOUS, Mi Tío Spencer

ISTRATTI, PANAIT y JEHOUDA, JOSUE, La Familia Perlmutter

ISTRATTI, PANAIT, Mijail

KNICKERBOCKER, H. R., Los Progresos del Plan Quinquenal

KRARUP, MAGGIE, La Lengua y la Literatura Inglesa

MAUROIS, ANDRE, En América

El Instinto de la Dicha

MELFI, DOMINGO, Sin Brújula

NEMIROVSKY, Irene, David Golder

PALEOLOGUE, MAURICIO, Charlas con la Emperatriz Eugenia

ROMERO, ALBERTO, Un Milagro, Toya

ROSTAND, E., Cirano de Bergerac

ROSTAND, MAURICE, La Mujer que Había en El

VEGA, DANIEL DE LA, Romancero

VON HENTIG, HANS, Robespierre



## LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y. as second class matter.

Published daily, except Sunday, by LA PRENSA, Inc., of NEW YORK

JOSE CAMPUZ, Publisher and Pres.

JOSE M. TORRES-PEÑONA, Secretary and Assistant Publisher.

Director: JOSE CAMPUZ

JOSE M. TORRES-PEÑONA, Sub-Director y Secretario.

Oficina: 245 Canal Street, New York.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

3 m. 6 m. 1 año

DIARIO (excepto los domingos)

SERIE "A" (lunes a viernes)

SERIE "B" (sábados y domingos)

SERIE "C" (sábados y domingos)

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR

Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 25 centavos el ejemplar.

DIARIO

Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST. NEW YORK.

Teléfono: CANAL 6-1200.

La "Asociación Prensa" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cablegráficos publicados en este periódico y a ella atribuidos o de los que no lo están a otra fuente de información y también a las noticias que en este periódico se publican. Quedan reservados todos los derechos de reproducción de cualquiera otra información que en este periódico se publica.

Nueva York, julio 20 de 1936

EL ESPIONAJE EN EE. UU.

Probablemente, reducido a su verdadera realidad, el delito de que se puede legitimamente acusar al ex teniente Farnsworth dista mucho de tener la trascendencia siniestra que, nominalmente, significa el crimen de lesa patria, un hecho de alta traición. Descontando, por supuesto, lo que hay de natural empeño en la defensa del acusado de desnudar de toda importancia su falta, todo induce a creer que se ha exagerado sensacionalmente la verdadera monta de todo el episodio.

Antojase poco menos que fantástico el supuesto de que un ex oficial de la armada de los Estados Unidos —ya señalado con macetas notas— pudiera procurarse secretos realmente importantes de la defensa nacional, para venderlos al gobierno japonés. ¿Hay tal cosa como algo secreto en los planes de protección de los Estados Unidos contra el ataque de una potencia extranjera? Esa calamitosa realidad de la vida arma al brazo en que existen muchas naciones europeas, no tiene, por fortuna, consistencia efectiva en este lado del océano. Tal vez, fuera de ciertas fases del funcionamiento del canal de Panamá y, acaso, algún detalle de rutina de movilización en la estación de Guantánamo, ni la armada ni el ejército de los Estados Unidos han necesitado aún esforzarse por desarrollar defensas secretas contra la invasión extranjera. Y lo probable es que no las haya.

Hay, en cambio, al calor de la imaginación sensacionalista de ciertos periodistas y no pocos políticos, el afán de capitalizar para consumo doméstico la alarma, el temor, la exasperación y las amenazas que, malhadadamente, han convertido al Viejo Mundo en un campo armado —a poco de acabar la guerra que debía terminar todas las guerras en 1918—.

Cada vez que en Europa aparece una nueva alarma internacional, absolutamente, totalmente, sin relación alguna posible con la seguridad de los Estados Unidos, hay aquí quien inmediatamente liga aquellas sombrías nubes con el cielo raso de Norte América para clamar por la necesidad de la defensa nacional. Pero el único imaginable peligro de amenaza directa, es el conflicto con el Japón: un conflicto provocado por la Unión y que, inevitablemente, se ventilaría en aguas y territorios de oriente, lejos de la costa de este país.

Friamente analizadas estas posibilidades, pueden permitirse al observador un amplio margen de optimismo y de fe en que no perturbará, por mucho tiempo tal vez, la tranquila elaboración de los destinos de este pueblo ninguna guerra extranjera. Y tal consideración relega al campo del sensacionalismo periodístico, o de la charlatanería politiquil, casi todo lo que se escribe y se dice sobre el choque venidero con el Imperio del Sol Naciente. Una contra, sin embargo, tienen esas actividades —al parecer inofensivas—.

Aparte de cuanto implica en desorientación y deseducación popular esa suerte de patrañas, cuando las explota la prensa de gran circulación y algunos prohombres de renombre, producen una efectiva desviación de la atención pública de los problemas nacionales, que interesan vitalmente al pueblo, hacia las estrambóticas y sentimentales fantasmagorías de los reclutistas de la "defensa nacional". Y eso es lo que debería evitarse.

Las "elecciones" presidenciales próximas van a decidirse sobre problemas económicos, sociales, humanos, que afectan a la vida material y moral del mundo entero.

## A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO

La gran huelga.

De Francia y de Polonia nos llegan los ecos de la gran huelga que amenaza a Europa.

La huelga de los labradores.

¿Esa si que sería una huelga de importancia!

De importancia estomacal.

Podemos llegar a usar la hoja de higuera, primer vestido de papá Adán y mamá Eva, y burlarnos de los sastres en huelga.

Y si los zapateros se declarasen en huelga, podríamos calzarnos como los "peixeiros" lisboetas, que no han calzado una suela en su vida.

Las huelgas podrán privarnos de artículos, pero podemos substituir un artículo por otro, y si los albañiles no dejan sin techo toda- vía quedan cuevas para los trogloditas modernos.

Pero tenemos que comer.

Y comeremos.

En la Edad Media se sufrían hambres atroces, pero la causa de esas hambres era la carencia de medios de transporte.

La gente sufría de hambre cuando la abundancia existía a mil kilómetros de distancia.

Para enviar un saco de trigo desde Burgos a Sevilla había que hacer un viaje de tres semanas.

El tiempo necesario para enviar 20,000 toneladas de trigo desde Buenos Aires hasta Burdeos.

Los franceses y polacos no morirán de hambre.

Cambio de tinte.

En cuanto un hombre político de subido color asciende al poder, y asume las responsabilidades que comporta el puesto; el tinte pier- de mucho de su brillantez.

Se pasa fácilmente del rojo al rosa.

Rojo era Leon Blum al tomar cargo del cotarro francés.

Ya está de color rosa.

Mucho prometió al proletariado, pero, como de costumbre, le pidie- ron sus promesas y mucho más.

Monsieur Blum acaba de anunciar que se acabó la paciencia a favor de los que siempre exageran.

Socialismo sí; comunismo no.

Y ha anunciado que las huelgas han de terminar, y que la paz ha de ser firmada entre el capital y el trabajo.

La clase media francesa, descendiente de los siervos de los señores feudales, no está dispuesta a abdicar el derecho de propiedad.

Y no hay en el mundo aldeano más "pegado" a la tierra que el francés.

Hace 140 años que adquirió es- ta tierra por un puñado de "as- signats", que no valían ni el papel en que estaban impresos.

Y no hay fuerza humana que pueda quitársela.

Kemal.

Nuestro amigo Kemal Atatürk no ha seguido nuestro cuento con- sejo de no meterse con Stalin.

En la primera conferencia so- bre los Dardanelos, Rusia le hizo saber que se acabaría la charla en cuanto Turquía no aceptase la libertad de circulación marítima por el estrecho a favor de Rusia.

En caso de guerra, ¡Rusia no ac- ceptaría quedar "embotellada" en el mar Negro!

Ese "embotellamiento" puede ser cometido contra una nación de tercer orden.

Por ejemplo: contra Bolivia, embotellado por Perú, Chile y Pa- raguay.

Rusia arguye que, en caso de guerra con Inglaterra (¡tate, tate, tate! ¿con que esas tenemos o preveemos?) la escuadra rusa del mar Negro quedaría inutilizada porque prisionera.

Podemos profetizar como termi- nará la contienda verbal entre Ru- sia y Turquía.

Rusia está en su derecho, lo que ya es algo.

Pero posee la Fuerza, lo que es decisivo.

Paciencia.

La Liga de las Naciones exa- gera.

El colmo de la paciencia fué realizado por el cura andaluz que presentó la otra mejilla al mentón local que le había dado una bofetada.

Recibida la segunda, el señor cura puso "knock-out" al matón porque las Sagradas Escrituras habían sido respetadas al pie de la letra.

La Liga de las Naciones es mu- cho más paciente: recibe un golpe en la mejilla derecha y presenta la izquierda.

Recibe la segunda bofetada en la mejilla izquierda y presenta las asientaderas.

Y así sucesivamente hasta que no quede parte de su anatomía que no haya sido pateada con per- sistencia.

La última patada la recibió de "Stene en la quinta página".

No debería dejarse inyectar en la controversia ninguna artifi- ciosa cuestión mal llamada "pa- triótica". La fanfarria bélica de esos propagandistas de visión in- ternacional, suena a vacía y a falsa, cuando se la compara con el debate de tono grave —y alcan- ces gravísimos— que domina toda nuestra época, en la estructura- ción de la nueva vida social, eco- nómica y política que reclaman millones de millones de seres, de- cididos ya a no respetar más tiempo la inmemorial división en clases, en razas, en géneros, en que vivió el mundo hasta ahora.

## NOTAS ESCOLARES

OSCAR TELLEZ RECIBIO UN DOCTORADO EN LA UNIVERSIDAD DE MICHIGAN

Entre los graduados últimamente en la Universidad de Michigan el joven peruano don Oscar Tellez recibió su grado de Doctor en Sanidad Pública e Higiene.

La tesis que presentó el doctor Tellez para optar su grado versó sobre la "Legislación Sanitaria en la Ciudad de Méjico durante la Dominación Española." Este estudio sobre las leyes sanitarias e- jecutadas por Cortés y la serie de virreyes que gobernaron en Méjico demuestra que estos go- bernantes tenían un interés ge- nuino en la protección de la sa- lud de la raza, y destruyeron mu- chos de los conceptos erróneos que aun subsisten sobre la colonización es- pañola en América.

Antes de terminar sus estu- dios el doctor Tellez fué elegido miembro de la Sociedad Honorifi- ca "Delta Omega" formada por pu- tificadores sanitarios.

La República de Colombia celebra hoy el CXXVI aniversario de independencia

(Continuación de la primera página)

co de Paula Santander para li- brar el 7 de agosto de aquel año la batalla de Boyacá, con la cual quedó sellada para siempre la in- dependencia de Nueva Granada y a la cual siguieron las de Carabo- bo, Pichincha, Junín y Ayacucho, que dieron libertad a cinco nacio- nes.

A pesar de los grandes éxitos militares de Bolívar, lo que éste consideraba como su mayor glo- ria era la fundación de la Gran Colombia, la cual, sin embargo, no le duró mucho tiempo, pues Venezuela y Ecuador se separa- ron, aumentado así la desilusión del héroe, el cual fué a morir triste y abatido en la quinta de San Pedro Alejandrino, cerca de Santa Marta, en noviembre de 1830.

Bajo la administración del pre- sidente doctor Alfonso López y tras la nueva era que se inició con el gobierno del presidente doctor Enrique Olaya Herrera, el país ha realizado sorprendentes pro- gresos que le auguran un cercano esplendoroso porvenir. Se ha re- gistrado un ajuste admirable de la situación económica doméstica, manteniéndose una sana y firme estructura bancaria y desarro- llándose nuevas industrias nacio- nales, algunas de las cuales per- mitirán la Colombia a ser de poco dependiente completamente de mercados extranjeros en cuanto al abastecimiento propio de trigo, arroz, azúcar y otros productos que antaño se importaban en can- tidades importantes.

En los tres últimos años el pre- supuesto nacional ha aumentado al doble casi, no obstante lo cual el balance ha sido favorable. El comercio con el extranjero está alcanzando niveles muy alentado- res y las exportaciones de café van establecido nuevos preceden- tes.

Representa a la nación colombi- ana en Washington don Miguel López Pumarejo, cuya actuación estrecha con más las buenas re- laciones entre los dos países, para beneficio mutuo. El consúl ge- neral en Nueva York es don Gabriel García, muy apreciado entre las colonias de habla española.

Los primeros noticias del levantamiento

MADRID, julio 19. (P) — Los acontecimientos se suceden con rapidez vertiginosa desde la no- che del viernes en que el gobierno por medio del radio informó a la nación que había estallado la re- bellión militar en Marruecos.

Los primeros comentarios ofi- ciales a las noticias de Melilla, que habían empezado a filtrarse por otros conductos, fué el reco- nocimiento de que parte del Ter- cio Extranjero y los cuerpos de Regulares de Marruecos se habían sublevado contra las autoridades constituidas.

El presidente de la República, señor Azaña, inmediatamente abandonó su residencia particu- lar, instalándose con su familia en el Palacio Nacional. El gobierno insistió hasta ayer en que la tran- quilidad reinaba en el territorio peninsular, aunque se impuso una severísima censura sobre todas las llamadas telefónicas desde el exterior a Madrid. En la capital se adoptaron medidas de precau- ción extremas.

El Gabinete del señor Casares Quiroga permaneció en sesión prácticamente la noche entera. El sábado por la mañana el minis- tro de Comunicaciones informó que un teniente coronel de la guarni- ción de Melilla habíase sublevado con todas las tropas bajo su man- do, sitiando al alto mando de la plaza. El general Gómez Morato, alto comisionado español en Ma- rruecos, se dirigió a Melilla inme- diatamente desde Ceuta. Las tro- pas acuarteladas en el campo mi- litar de Algeciras estaban dis- puestas a embarcar para Marrue- cos al primer aviso. Supóse que había habido intensos encuen- tros entre fuerzas rebeldes y lea- les en Ceuta.

Poco después del mediodía de ayer, el ministro de la Goberna- ción anunciaba que aeroplanos militares leales habían bombar- deado a los rebeldes en Ceuta y Melilla.

El gobierno anunció haber sido

aprehendidos numerosos genera- les y oficiales del ejército, sospe- chosos de complicidad en el com- plot. Entre ellos se mencionó al general don Francisco Franco, comandante general de Canarias, a quien se informó que se consi- deraba como jefe de la rebelión y que se decía estaba en camino de Madrid bajo arresto.

De Barcelona comunicaron que las autoridades catalanas habían confiscado ejemplares de un ma- nifiesto monárquico proclamando "el estado de guerra" y que se afirmaba estaba firmado por un general monárquico retirado y un líder monárquico. Barcelona, sin embargo, hasta ese momento, se- guía tranquila.

El gobierno anunció que las fuerzas desleales se habían apode- rado de la estación de radio de Ceuta, desde donde se periferona- ba como si fuera desde Sevilla y anunciando que todos los minis- terios habían sido ocupados por rebeldes en Madrid. El presidente del Consejo, señor Casares Qui- roga, pasó el día entero en el mi- nisterio de la Guerra. Al medio- día, el gobierno anunció que la flota se había hecho a la mar rumbo a Marruecos para aplastar la rebelión allí.

El gobierno continuaba sosteni- endo que las provincias de la Península continuaban obedecien- do a las autoridades constituidas. En algunas capitales había in- tranquilidad, pero las fuerzas se- guían el movimiento a algunos pe- queños núcleos que no se habían rendido aún.

En Sevilla, donde el general Queipo de Llano declaró el esta- do de guerra, había habido actos de rebeldía por parte de la guarni- ción, pero el gobierno dominó la situación con el envío de un regimiento de caballería que en- tró en la ciudad vitoreando a la República.

El gobierno celebró un Conse- jo de ministros extraordinario, al cual invitó a asistir a los señores Indalecio Prieto y Largo Caballe- ro. Designó al general Núñez (Sigue en la séptima página)

## Revista de Ciencias

Por el Dr. J. C.

## UN POCO DE HISTORIA POPULAR

EL "TIO SAM" EXISTIO Y SE LLAMO SAMUEL WILSON.— FUE UNA BROMA DE EL MISMO, LA CREACION DE LAS INICIALES U. S. — UN HOMENAJE PATRIOTICO SE RINDO A ESE PERSONAJE QUE EN SUS TIEMPOS FUE COMERCIANTE EN CARNES.

Durante la segunda guerra de los Estados Unidos con Inglaterra en 1812, un tal Elbert Anderson, de Nueva York, obtuvo un con- trato para el aprovisionamiento del Ejército de operaciones en el Norte que prácticamente lo consti- tuyó en el único proveedor de la carne para las fuerzas arma- das. Anderson tenía grandes de- pósitos de provisiones en Troy, al norte del Estado de Nueva York, y allí se asoció con Ebenezer y Samuel Wilson que habían levan- tado un prospero negocio de as- bastecimientos de carnes y manta- zas de vacunos. Los hermanos Wil- son fueron muy pronto encarga- dos del manejo del negocio en- tero de Anderson en esa localidad y luego Samuel fué designado In- spector de carnes por la Intenden- cia del Ejército americano.

Por aquella época las iniciales de U. S. no se usaban aún como abreviación de United States, pero durante la guerra la administra- ción empezó a marcar así los bul- toes destinados a los servicios en campaña. Con ello significaban que esa era propiedad del Estado. Los hermanos Wilson tenían a su órdenes más de 100 empleados y obreros y con frecuencia grupos de soldados y curiosos se acerca- ban a presenciar sus operaciones de empaque, embarque y desem- barque.

Un día uno de esos curiosos preguntó a Samuel Wilson qué significaban las iniciales E. A. y U. S. que hacía colocar sobre cada bulto. "E. A. respondió, son las iniciales del contratista Elbert Anderson. En cuanto a esos U. S. yo no sé lo que significan a me- nos que sea "Uncle Sam". De esa broma proviene la expresión "Uncle Sam" y esa simbólica y popular fi- gura de un sujeto alto, algo des- garbado, con perilla napoleónica, vestido con un frac de la bandera estadounidense, que es hoy el emblema del Gobierno, de la Nación y de los ideales de los Estados Unidos tanto o más que John Bull lo es de Inglaterra.

Cuando Sam Wilson dijo "Uncle Sam", se estaba designando en realidad a sí mismo. Ese era el epíteto con que se le conocía en Troy, ciudad entonces en forma- ción adonde llegó a establecerse en 1789 Edward Wilson, padre de Ebenezer y de Sam, proceden- te del Estado de Massachusetts. Sam era un hombre bondadoso y agradable que muy pronto se hizo el más conocido y popular de los habitantes de Troy, donde todo el mundo le conocía como Uncle Sam. El Tío Sam de carne y hueso existió pues. Todavía viven sus biznietos que corroboran en todas sus partes esta historia. Los es- critores desocupados a quienes la insignificancia de Roosevelt ha puesto en subsidio del Estado de- signaron un comité encargado de investigar el origen histórico del

Tío Sam. Acaban de publicar sus conclusiones que coinciden exacta- mente con la leyenda de Samuel Wilson, de Troy.

En la historia de la ciudad de Troy, escrita por J. A. Weise, la historia de Samuel Wilson está in- sertada, no tan completa pero su- stancialmente igual a lo que aquí consignamos acerca del origen de Uncle Sam. En el número de 1 de julio de 1854 del "Troy Daily Times" se lee el anuncio de la muerte de "Uncle Sam" ocurrido a la edad de 88 años en su resi- dencia número 27 Perry Street. Dice que Wilson había llegado a Troy allá por el año 1790 y que era el único sobreviviente de los que podrían llamarse los funda- dores de la ciudad de Troy.

Es curioso el relativo olvido en que quedó relegado por tan largo tiempo este hombre que dió origen a un emblema que hoy es signo de la unidad y de las características: 100 por ciento americanas de pueblo de los Estados Unidos.

Las Hijas de la Revolución Americana, institución patriótica con más de dos millones de aso- ciadas y que se dedica a cultivar los honores nacionales, erigió ha- ce algún tiempo un pequeño mo- numento en la tumba de Samuel Wilson en el Cementerio de Oak- wodd en Troy. Ahora ha tocado su turno a la Asociación de Veteranos, Capítulo del Estado de Nueva York, cuyos 10,000 delega- dos a la Convención Anual del Es- tado se han reunido en Troy.

La ceremonia inaugural de la Convención se verificó en el Ce- menterio de Oakwood el 8 de ju- lio reciente y desde allí por el ra- dio y el cine, el Comandante Na- cional de la Asociación, Mr. James Van Zandt, explicó la significa- ción patriótica del homenaje en estos momentos críticos de la vida nacional en que todo lo que ca- racteriza al "americanismo" de los Estados Unidos, se encuentra ame- nazado por la invasión de ideas di- solventes extranjeras. Un biznie- to de Samuel Wilson, Carlton Wood Shelton, asistió a la cere- monia.

El acto de Troy marca un es- fuerzo de las asociaciones patrió- ticas americanas que las avanza- das obreras creen saturadas de intenciones fascistas para levantar otra vez al Tío Sam como el sím- bolo fuerte de lo genuinamente americano y anti-comunista sobre- todo. Pero los elementos que aquí se llaman liberales y que son los que en otros países se están agi- tando en frentes populares, recla- man también para sí el Tío Sam. Así Samuel Wilson, el humil- de y bonachón "Tío" de Troy, buen comerciante y padre de fa- milia se encuentra a un siglo de distancia envuelto en la más ar- diente campaña política america- na. Parece que el Tío Sam será fascista o será comunista, pero seguirá siendo el Tío Sam.

## LA IZQUIERDA PROLETARIA ESPAÑOLA IRÁ CONTRA EL EJÉRCITO; SOCIALISTAS ARMADOS

(Continuación de la tercera página)

gobierno contra el "fascismo", lu- chando contra los rebeldes.

Los primeros noticias del levantamiento

MADRID, julio 19. (P) — Los acontecimientos se suceden con rapidez vertiginosa desde la no- che del viernes en que el gobierno por medio del radio informó a la nación que había estallado la re- bellión militar en Marruecos.

Los primeros comentarios ofi- ciales a las noticias de Melilla, que habían empezado a filtrarse por otros conductos, fué el reco- nocimiento de que parte del Ter- cio Extranjero y los cuerpos de Regulares de Marruecos se habían sublevado contra las autoridades constituidas.

El presidente de la República, señor Azaña, inmediatamente abandonó su residencia particu- lar, instalándose con su familia en el Palacio Nacional. El gobierno insistió hasta ayer en que la tran- quilidad reinaba en el territorio peninsular, aunque se impuso una severísima censura sobre todas las llamadas telefónicas desde el exterior a Madrid. En la capital se adoptaron medidas de precau- ción extremas.

El Gabinete del señor Casares Quiroga permaneció en sesión prácticamente la noche entera. El sábado por la mañana el minis- tro de Comunicaciones informó que un teniente coronel de la guarni- ción de Melilla habíase sublevado con todas las tropas bajo su man- do, sitiando al alto mando de la plaza. El general Gómez Morato, alto comisionado español en Ma- rruecos, se dirigió a Melilla inme- diatamente desde Ceuta. Las tro- pas acuarteladas en el campo mi- litar de Algeciras estaban dis- puestas a embarcar para Marrue- cos al primer aviso. Supóse que había habido intensos encuen- tros entre fuerzas rebeldes y lea- les en Ceuta.

Poco después del mediodía de ayer, el ministro de la Goberna- ción anunciaba que aeroplanos militares leales habían bombar- deado a los rebeldes en Ceuta y Melilla.

El gobierno anunció haber sido

aprehendidos numerosos genera- les y oficiales del ejército, sospe- chosos de complicidad en el com- plot. Entre ellos se mencionó al general don Francisco Franco, comandante general de Canarias, a quien se informó que se consi- deraba como jefe de la rebelión y que se decía estaba en camino de Madrid bajo arresto.

De Barcelona comunicaron que las autoridades catalanas habían confiscado ejemplares de un ma- nifiesto monárquico proclamando "el estado de guerra" y que se afirmaba estaba firmado por un general monárquico retirado y un líder monárquico. Barcelona, sin embargo, hasta ese momento, se- guía tranquila.

El gobierno anunció que las fuerzas desleales se habían apode- rado de la estación de radio de Ceuta, desde donde se periferona- ba como si fuera desde Sevilla y anunciando que todos los minis- terios habían sido ocupados por rebeldes en Madrid. El presidente del Consejo, señor Casares Qui- roga, pasó el día entero en el mi- nisterio de la Guerra. Al medio- día, el gobierno anunció que la flota se había hecho a la mar rumbo a Marruecos para aplastar la rebelión allí.

El gobierno continuaba sosteni- endo que las provincias de la Península continuaban obedecien- do a las autoridades constituidas. En algunas capitales había in- tranquilidad, pero las fuerzas se- guían el movimiento a algunos pe- queños núcleos que no se habían rendido aún.

En Sevilla, donde el general Queipo de Llano declaró el esta- do de guerra, había habido actos de rebeldía por parte de la guarni- ción, pero el gobierno dominó la situación con el envío de un regimiento de caballería que en- tró en la ciudad vitoreando a la República.

El gobierno celebró un Conse- jo de ministros extraordinario, al cual invitó a asistir a los señores Indalecio Prieto y Largo Caballe- ro. Designó al general Núñez (Sigue en la séptima página)

## Información Semanal de Libros

"LOS NIETOS DE DANTON".

Novela. Por Manuel Bueno. Bar- celona. 1936.

Obra de un estilista y un escri- tor formidable, como novela reve- la la falta de unidad, de conti- nuidad y aún de simple concor- dancia entre sus diferentes capí- tulos. Manuel Bueno es, sin du- da, uno de los más grandes cro- nistas españoles actuales y su ya prolongada carrera literaria y po- lítica le da autoridad y documen- tación para inyectar interés pal- pitante a sus juicios y a sus es- tudios del carácter de la sociedad que le rodea.

Todo esos ingredientes, adere- zados con el excelentísimo esty- lo de que hace gala Bueno en el me- nos cuidado de sus escritos, han producido, esta vez, sin emba- go, solamente una serie de estudios de la España de 1898 y del prin- cipio del siglo actual —con sus ta- rias de políticos convencionales y su preparación y la corrupción de una vida pública totalmente divorciada del sentimiento popu- lar. El argumento de la novela es tan tenue y, a menudo tan se- parado de la imaginación misma del escritor que desaparece. Y los caracteres individuales de los pro- tagonistas más destacados de la acción carecen casi siempre de la firmeza de trazo de la realidad vital que al ofrecer de la pluma en cualquiera de sus crónicas ma- gistrales Manuel Bueno ha sabido dar a tipos situaciones y ambien- tes que describe.

Como reflejo fidelísimo de lo que fué la España del desastre co- lonial la crítica acerba, desapa- radada cruza hasta la exagera- ción a veces de Manuel Bueno en muchos capítulos de la obra, "Los Nietos de Danton" merece aten- ción especial. Como tal novela, es muy inferior a cualquiera obra del señor Bueno.

Créese que la sequía resul- tará al fin de beneficio al agricultor en general

(Continuación de la primera página)

pérdida mayor desde la sequía lo inició en un alza casi vertical de 32 a 34 centavos desde los niveles de junio.

Las lluvias trajeron el mayor regocijo a los plantadores de maíz, principal cosecha de la región.

En Iowa —en donde hace seis años los agricultores estaban pre- ocupados por los bajos precios de- bido a la cosecha óptima que se es- peraba— la lluvia trajo "una con- siderable rehabilitación". Otras cosechas se hallaban manifesta- mente aliviadas, aunque el mercu- rio seguía en los cien grados en muchos puntos.

La tensión disminuyó en Min- nesota, en donde pequeñas cose- chas de granos estaban excedien- do las esperanzas en muchos ca- sos. Las perspectivas se abrilla- ron con las lluvias en Wiscon- sin.

En South Dakota, en donde el administrador de reconización Tugwell continuaba su gira de ins- pección añadiendo más estados al sector de socorros, esperábanse lluvias para mañana. Aguaceros eran esperados también en North Dakota.

En cambio no había alivio a la vista para Kansas, Nebraska y Oklahoma, según informó el me- teorólogo J. R. Lloyd, pero "pare- ce que el calor está ya casi pa- sado en Indiana, Illinois, Wiscon- sin, parte este de Minnesota y Michigan."

Santorial y Cultos

Día 20, Lunes. El Tránsito de San José. Santos Elias, profeta, fundador de la Orden del Carmen y Jerónimo Emiliano, confesores; Macrario, mártir; Santa Margari- ta y Librada, vírg



# PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

## PATRÓN DEL DÍA



1927-B

VESTIDO C ON TUNICA

1927-B—Muy vistoso y apropiado para toda ocasión es un vestido hecho con blusa túnica. Es el vestido perfecto e ideal para toda persona y para toda ocasión. Para la ciudad, para el campo y cuando se está de vacaciones estar bien vestido por las tardes.

La blusa y su túnica están hechas con material de fondo blanco y lunares, ya bien sean negros o azules, siendo sujetadas en la cintura por un cinturón de charol de color haciendo juego con los lunares y el fondo de la falda que es en colores opuestos a los de la blusa.

Usándose el cuello vuelto como se muestra en el figurín puede ponerse esa parte en color contrastante, siendo de un efecto encantador.

Las mangas bien abullonadas son muy favorecedoras y airoosas a la figura.

Gran variedad hay hoy en día en los materiales estampados en lunares. Telas de algodón hay infinitas, si se quiere hacer para diario es más apropiado estas telas que se lavan y planchan con facilidad. Si es para más vestir, hay rasos muy originales y propios para el verano, con los cuales queda el vestido de mucha más apariencia.

Se puede obtener en los tamaños 12, 14, 16, 18 y 20. Para el tamaño 14 se necesitan 2 1/2 metros de tela, con 35 ó 39 pulgadas de ancho para la blusa túnica, y dos yardas para la falda.

Estos patrones se suministran sólo en los tamaños especificados y su precio es de 39 centavos cada uno.

También tenemos a disposición de nuestras lectoras el nuevo figurín de modas avanzadas de la próxima temporada. Su costo es solamente 20 cts. Lo mismo que para los patrones el pago puede hacerse en sellos de correo, giro postal o cheque. No manden monedas de a diez centavos. LA ORDEN TOMA APROXIMADAMENTE 6 DIAS PARA ENTREGA.

Diríjase los pedidos a: Beatriz Sandoval, LA PRENSA, 545 Canal St., New York, especificando claramente el tamaño exacto y el número del patrón.

## LA PARTICIPACIÓN DE LOS ARTISTAS EN TODA UNA PELÍCULA ASEGURADA POR UNA CORP.

**Edward Arnold es uno de los actores asegurados.**  
La corporación le reconoce con frecuencia. Envía doctores para que supervisen ciertas escenas

HOLLYWOOD, julio 19 (AP)—

Después del público americano, el más potente de todos los críticos cinematográficos es una corporación inglesa llamada "Lloyd", de Londres.

Los productores de películas prestan atención cuando Lloyd habla.

Algunas veces ellos hablan y protestan pero atienden lo que Lloyd dice. "Este crítico" es el que le dice de la manera que pueden protegerse en caso de que un artista se enferme o muera antes de que una película de gran costo sea terminada.

No es posible empezar una película con Joan Crawford como estrella y terminarla con Marlene Dietrich en el principal papel femenino. Lloyd en cierta forma apuesta con los productores que esta catástrofe no tendrá que ocurrir.

El promedio de "prima" sobre una estrella, según han dicho los auditores de los estudios es de cincuenta centavos por cada segundo de cien dólares. En esta forma, cuando un artista o director está considerado como una "propiedad" fabulosa, cuesta a los productores la cantidad de cinco mil dólares para asegurarlo.

Samuel Goldwyn ha obtenido seis pólizas de seguro sobre Walter Huston, Ruth Chatterton, Mary Astor, el director William Wyler, Paul Lukas y Odette Myrtil.

Un crítico

En esto, Lloyd pasa a ser un "crítico".

La compañía, por ejemplo, no cree que ninguna película tiene un

valor de más de un millón de dólares. Pero muchas de las superproducciones cuestan aún más de esa cantidad. Crese que la cinta "The Great Ziegfeld" costó dos millones de dólares y que las comedias musicales de Eddie Cantor han costado alrededor de un millón y medio de dólares. Lloyd no cree tal cosa.

Lo que es más, la compañía determina el valor de un artista de acuerdo con las películas en las cuales toma parte.

En el caso de Huston, quien puede actuar en el teatro y para el cinematógrafo, puede éste ser considerado como el artista de más valor, porque puede interpretar los caracteres en debida forma y con gran propiedad.

Los directores pueden ser asegurados si es que los críticos de Lloyd deciden que éstos son indispensables para dirigir ciertas y determinadas clases de películas.

Preparativos

Para que a un artista o a un director se le conceda un seguro, éste tiene que prepararse debidamente antes de ser sometido al examen de rigor. Edward Arnold dijo que él había tenido que trabajar por espacio de seis semanas jugando tenis, golf, corriendo a caballo y boxeando para reducir su peso antes de que Lloyd le extendiera su seguro.

Es indiscutible que muchas estrellas, propiamente hablando, han perdido la oportunidad de participar en películas importantes por el único hecho de que no han obtenido una póliza que garantice

## Trata otra vez de suicidarse el asesino de su esposa e hijos en Erie, Penna.

(Continuación de la tercera página)

tiente lejano de Mrs. Irene Weed, de 72 años, encontró los cadáveres después que Weed había corrido a su casa hablando incoherentemente del asunto.

Mrs. Weed estaba ya muerta, con su cabeza rota, lo mismo que su hija de cinco años, David Weed, mientras Charles, de 3 años estaba gravemente herido y falleció en el hospital poco después de haber llegado.

Christoph dijo que Weed había sido detenido, después que éste se arrojó contra un auto para ser atropellado. Sus heridas se creen sean superficiales.

"Yo no quería que mi mujer e hijos viviesen. Ellos eran blancos y limpios", decía Weed.

"No le hemos tomado aún una declaración escrita", dijo el jefe policial. "Varios de nosotros hemos hablado con él y no niega nada. Habla sin preámbulos y relata siempre la misma historia."

"Esperamos hasta que pueda ir al Tribunal para procesarle formalmente."

El jefe dijo que estaba convencido que Weed estaba cuerdo y que no se había tratado por nadie de hacerle un examen psicológico.

Se brindó varias veces por la fidelidad de los ilustres viajeros, los cuales salieron para el Ecuador después de pasar algunos meses de vacaciones en esta ciudad.

Estaban presentes el capitán Colón Eloy Alfaro, ministro del Exterior en Washington; señor Sixto E. Durán Ballén, Cónsul General del Ecuador en New York, el ingeniero señor Hidalgo Zambrano, señor C. A. Balda y señora Arístides Balda y señora, señoras Maruja e Inés Balda y Catherine Puzel, y señores Juan Azua, Héctor Blanco y H. A. Paz S.

En el vapor "Oriente" salió el sábado para la Habana el distinguido médico cubano, doctor Manuel Galigarcía, acompañado de su familia.

En el mismo vapor salió de regreso a Cuba el doctor R. Aragón.

A pasar dos semanas de vacaciones en el Hotel Glenbrook, de Shandaken, Catskill Mountains, salieron las distinguidas damas venezolanas, señoras Josefina Simonpietri y Graciela Basalo, quienes son muy estimadas en los círculos sociales hispanos de esta ciudad.

En su residencia de Washington Heights día a luz un hermoso niño la señora Helen de Cerna, esposa del doctor Pedro J. Cerna, distinguido médico nicaragüense establecido en esta ciudad.

Para la Habana salió el sábado en el vapor "Oriente" el doctor Mario Larran, acompañado de su señora esposa.

A pasar tres semanas de vacaciones en Worcester, Mass., sale hoy el reverendo padre Casiano Dubose, muy estimado de la colonia hispana de New York.

El doctor Robert Meléndez, distinguido cirujano dental residente en Nueva York, embarca en el vapor "Europa", de la Holland-American Line, rumbo a Alemania el próximo viernes 24. En un viaje en que combinará estudios relacionados con su profesión y una visita a las olimpiadas en Berlín, el doctor Meléndez permanecerá ausente unos tres o cuatro meses.

Con motivo de su onomástico fueron muy felicitadas el día de Nuestra Señora del Carmen, las señoras Carmen López de Bravo, esposa del caricaturista cubano, señor Néstor Bravo Balán, y la señora Carmen Álvarez de Torres, esposa del procurador público cubano, señor Francisco Torres, distinguidos miembros todos de la colonia cubana de esta ciudad.

Para Méjico salió el sábado en el vapor "Santa Paula" el señor Carlos J. Torres, acompañado de su señora esposa.

DE WASHINGTON

El doctor Adrián Recinos, ministro de Guatemala, salió acompañado de su distinguida esposa para Ventnor, N. J., a pasar la temporada de verano.

El agregado naval de la Embajada de la Argentina, comandante Horacio M. Smith y su distinguida familia están pasando el verano en Rehoboth Beach, Del.

NUEVO PRESIDENTE DEL BANCO Central del Ecuador

QUITO, Ecuador, julio 19 (AP)—El doctor Fidel López Arteta, ex director del Instituto de Previsión, ha asumido el puesto de presidente del Banco Central del Ecuador.

Preparativos

Para que a un artista o a un director se le conceda un seguro, éste tiene que prepararse debidamente antes de ser sometido al examen de rigor. Edward Arnold dijo que él había tenido que trabajar por espacio de seis semanas jugando tenis, golf, corriendo a caballo y boxeando para reducir su peso antes de que Lloyd le extendiera su seguro.

Es indiscutible que muchas estrellas, propiamente hablando, han perdido la oportunidad de participar en películas importantes por el único hecho de que no han obtenido una póliza que garantice

NOTAS DE SOCIEDAD

PROCEDENTE DE MANAGUA, de donde salió el viernes pasado por la vía aérea, es esperado en esta ciudad el doctor Vicente Vita, gerente general del Banco Nacional de Nicaragua, quien desempeñó por muchos años el puesto de Tesorero y miembro de la Junta Directiva de dicho banco en esta ciudad y goza de general estimación en los círculos sociales de Washington y New York.

En compañía del doctor Vita viene el doctor Abim-Román Reyes, ex ministro de Hacienda de Nicaragua, y nombrado recientemente Cónsul General de su país en New York.

Después de pasar una corta temporada de vacaciones en esta ciudad, sale hoy para la Habana, el doctor Octavio Laredo Brú, hermano del presidente de la República de Cuba, doctor Federico Laredo Brú.

Muy amena resultó la reunión que tuvo lugar el viernes por la noche en el salón de baile del vapor "Santa Lucia", para despedir al coronel Carlos Flores Guerra, distinguido militar ecuatoriano, a su hijo y al señor César A. Balda y familia.

Se brindó varias veces por la fidelidad de los ilustres viajeros, los cuales salieron para el Ecuador después de pasar algunos meses de vacaciones en esta ciudad.

Estaban presentes el capitán Colón Eloy Alfaro, ministro del Exterior en Washington; señor Sixto E. Durán Ballén, Cónsul General del Ecuador en New York, el ingeniero señor Hidalgo Zambrano, señor C. A. Balda y señora Arístides Balda y señora, señoras Maruja e Inés Balda y Catherine Puzel, y señores Juan Azua, Héctor Blanco y H. A. Paz S.

En el vapor "Oriente" salió el sábado para la Habana el distinguido médico cubano, doctor Manuel Galigarcía, acompañado de su familia.

En el mismo vapor salió de regreso a Cuba el doctor R. Aragón.

A pasar dos semanas de vacaciones en el Hotel Glenbrook, de Shandaken, Catskill Mountains, salieron las distinguidas damas venezolanas, señoras Josefina Simonpietri y Graciela Basalo, quienes son muy estimadas en los círculos sociales hispanos de esta ciudad.

## NOTAS DE SOCIEDAD

(Continuación de la cuarta página)

PROCEDENTE DE MANAGUA, de donde salió el viernes pasado por la vía aérea, es esperado en esta ciudad el doctor Vicente Vita, gerente general del Banco Nacional de Nicaragua, quien desempeñó por muchos años el puesto de Tesorero y miembro de la Junta Directiva de dicho banco en esta ciudad y goza de general estimación en los círculos sociales de Washington y New York.

En compañía del doctor Vita viene el doctor Abim-Román Reyes, ex ministro de Hacienda de Nicaragua, y nombrado recientemente Cónsul General de su país en New York.

Después de pasar una corta temporada de vacaciones en esta ciudad, sale hoy para la Habana, el doctor Octavio Laredo Brú, hermano del presidente de la República de Cuba, doctor Federico Laredo Brú.

Muy amena resultó la reunión que tuvo lugar el viernes por la noche en el salón de baile del vapor "Santa Lucia", para despedir al coronel Carlos Flores Guerra, distinguido militar ecuatoriano, a su hijo y al señor César A. Balda y familia.

Se brindó varias veces por la fidelidad de los ilustres viajeros, los cuales salieron para el Ecuador después de pasar algunos meses de vacaciones en esta ciudad.

Estaban presentes el capitán Colón Eloy Alfaro, ministro del Exterior en Washington; señor Sixto E. Durán Ballén, Cónsul General del Ecuador en New York, el ingeniero señor Hidalgo Zambrano, señor C. A. Balda y señora Arístides Balda y señora, señoras Maruja e Inés Balda y Catherine Puzel, y señores Juan Azua, Héctor Blanco y H. A. Paz S.

En el vapor "Oriente" salió el sábado para la Habana el distinguido médico cubano, doctor Manuel Galigarcía, acompañado de su familia.

En el mismo vapor salió de regreso a Cuba el doctor R. Aragón.

A pasar dos semanas de vacaciones en el Hotel Glenbrook, de Shandaken, Catskill Mountains, salieron las distinguidas damas venezolanas, señoras Josefina Simonpietri y Graciela Basalo, quienes son muy estimadas en los círculos sociales hispanos de esta ciudad.

En su residencia de Washington Heights día a luz un hermoso niño la señora Helen de Cerna, esposa del doctor Pedro J. Cerna, distinguido médico nicaragüense establecido en esta ciudad.

Para la Habana salió el sábado en el vapor "Oriente" el doctor Mario Larran, acompañado de su señora esposa.

A pasar tres semanas de vacaciones en Worcester, Mass., sale hoy el reverendo padre Casiano Dubose, muy estimado de la colonia hispana de New York.

El doctor Robert Meléndez, distinguido cirujano dental residente en Nueva York, embarca en el vapor "Europa", de la Holland-American Line, rumbo a Alemania el próximo viernes 24. En un viaje en que combinará estudios relacionados con su profesión y una visita a las olimpiadas en Berlín, el doctor Meléndez permanecerá ausente unos tres o cuatro meses.

Con motivo de su onomástico fueron muy felicitadas el día de Nuestra Señora del Carmen, las señoras Carmen López de Bravo, esposa del caricaturista cubano, señor Néstor Bravo Balán, y la señora Carmen Álvarez de Torres, esposa del procurador público cubano, señor Francisco Torres, distinguidos miembros todos de la colonia cubana de esta ciudad.

Para Méjico salió el sábado en el vapor "Santa Paula" el señor Carlos J. Torres, acompañado de su señora esposa.

DE WASHINGTON

El doctor Adrián Recinos, ministro de Guatemala, salió acompañado de su distinguida esposa para Ventnor, N. J., a pasar la temporada de verano.

El agregado naval de la Embajada de la Argentina, comandante Horacio M. Smith y su distinguida familia están pasando el verano en Rehoboth Beach, Del.

NUEVO PRESIDENTE DEL BANCO Central del Ecuador

QUITO, Ecuador, julio 19 (AP)—El doctor Fidel López Arteta, ex director del Instituto de Previsión, ha asumido el puesto de presidente del Banco Central del Ecuador.

Preparativos

Para que a un artista o a un director se le conceda un seguro, éste tiene que prepararse debidamente antes de ser sometido al examen de rigor. Edward Arnold dijo que él había tenido que trabajar por espacio de seis semanas jugando tenis, golf, corriendo a caballo y boxeando para reducir su peso antes de que Lloyd le extendiera su seguro.

Es indiscutible que muchas estrellas, propiamente hablando, han perdido la oportunidad de participar en películas importantes por el único hecho de que no han obtenido una póliza que garantice

NOTAS DE SOCIEDAD

PROCEDENTE DE MANAGUA, de donde salió el viernes pasado por la vía aérea, es esperado en esta ciudad el doctor Vicente Vita, gerente general del Banco Nacional de Nicaragua, quien desempeñó por muchos años el puesto de Tesorero y miembro de la Junta Directiva de dicho banco en esta ciudad y goza de general estimación en los círculos sociales de Washington y New York.

En compañía del doctor Vita viene el doctor Abim-Román Reyes, ex ministro de Hacienda de Nicaragua, y nombrado recientemente Cónsul General de su país en New York.

Después de pasar una corta temporada de vacaciones en esta ciudad, sale hoy para la Habana, el doctor Octavio Laredo Brú, hermano del presidente de la República de Cuba, doctor Federico Laredo Brú.

Muy amena resultó la reunión que tuvo lugar el viernes por la noche en el salón de baile del vapor "Santa Lucia", para despedir al coronel Carlos Flores Guerra, distinguido militar ecuatoriano, a su hijo y al señor César A. Balda y familia.

Se brindó varias veces por la fidelidad de los ilustres viajeros, los cuales salieron para el Ecuador después de pasar algunos meses de vacaciones en esta ciudad.

Estaban presentes el capitán Colón Eloy Alfaro, ministro del Exterior en Washington; señor Sixto E. Durán Ballén, Cónsul General del Ecuador en New York, el ingeniero señor Hidalgo Zambrano, señor C. A. Balda y señora Arístides Balda y señora, señoras Maruja e Inés Balda y Catherine Puzel, y señores Juan Azua, Héctor Blanco y H. A. Paz S.

En el vapor "Oriente" salió el sábado para la Habana el distinguido médico cubano, doctor Manuel Galigarcía, acompañado de su familia.

En el mismo vapor salió de regreso a Cuba el doctor R. Aragón.

A pasar dos semanas de vacaciones en el Hotel Glenbrook, de Shandaken, Catskill Mountains, salieron las distinguidas damas venezolanas, señoras Josefina Simonpietri y Graciela Basalo, quienes son muy estimadas en los círculos sociales hispanos de esta ciudad.

En su residencia de Washington Heights día a luz un hermoso niño la señora Helen de Cerna, esposa del doctor Pedro J. Cerna, distinguido médico nicaragüense establecido en esta ciudad.

Para la Habana salió el sábado en el vapor "Oriente" el doctor Mario Larran, acompañado de su señora esposa.

A pasar tres semanas de vacaciones en Worcester, Mass., sale hoy el reverendo padre Casiano Dubose, muy estimado de la colonia hispana de New York.

## SECCION DE RADIO

### Sintonizaciones preferentes hoy

SELECCIONES CLASICAS

9.00 a 10.00 A. M.—WNYC

Pasacalle de piano..... Bach

Concierto de piano..... Beethoven

REVISTA MUSICAL

9.30 a 10.30 A. M.—WOR

CONJUNTO DE CUERDAS

12.00 M. a 12.30 P. M.—WABC

BANDA DE LA ARMADA

12.30 a 12.59 P. M.—WJZ

GRUPO MUSICAL

1.30 a 2.00 P. M.—WEAF

OPERA "TOSCA"

2.00 a 2.55 P. M.—WNYC

CUARTETO MUSICAL

2.00 a 2.30 P. M.—WJZ

CONCIERTO MINUTURA

4.15 a 4.45 P. M.—WABC

ORQUESTA DON ALFREDO

4.30 a 4.55 P. M.—WOR

ORQUESTA PACHO

8.00 a 8.30 P. M.—WOR

CONCIERTO CLASICO

9.00 a 10.00 P. M.—WNYC

"VIVA VILLAT"

9.00 a 10.00 P. M.—WABC

Un resumen de dicha obra será interpretada por el conocido actor Wallace Beery y otros artistas que con él tomaron parte en la realización de la película del mismo nombre.

BANDA GOLDMAN

9.30 a 10.00 P. M.—WJZ

BANDA DE CHICAGO

9.30 a 10.00 P. M.—WOR

ORQUESTA Y VIOLINISTA

10.00 a 10.30 P. M.—WOR

ORQUESTA GREAT LAKES

10.30 a 11.00 P. M.—WEAF

ORQ. NANO RODRIGO

11.05 a 11.15 P. M.—WJZ

ORQUESTA LOPEZ

12.00 P. M. a 12.30 A. M.—WABC

### PROGRAMAS ANUNCIADOS PARA MAÑANA MARTES

9.00 a. m.—Selecciones clásicas, WNYC

11.15 a. m.—Banda de la Marina, WABC

1.45 p. m.—Concierto clásico, WEAF

2.30 p. m.—Opera "Il Pagliaccio", WNYC

3.15 p. m.—Banda de la Exposición, WOR

8.00 p. m.—Don Alberto y orquesta, WHN

9.00 p. m.—Selecciones clásicas, WNYC

11.00 p. m.—"El Torcedor", WNEW

11.05 p. m.—Orquesta Rita Rio, WJZ

11.15 p. m.—Orquesta Madriguera, WOR

11.15 p. m.—Nano Rodrigo, WEAF

710 K.—WOR—422 M.

6.45 A. M.—Clase de gimnasia, WNYC

7.30 A. M.—VICENTE SOREY, WNYC

8.30 A. M.—Revista musical, WNYC

9.30 A. M.—Orquesta Don Alfredo, WNYC

10.30 A. M.—Amorables, WNYC

11.30 A. M.—Orquesta Pancho, WNYC

12.30 P. M.—El cuento de la bruja, WNYC

1.30 P. M.—BANDA DE CHICAGO, WNYC

2.30 P. M.—Orquesta y violonista, WNYC

3.30 P. M.—El cuento de la bruja, WNYC

4.30 P. M.—BANDA DE GOLDMAN, WNYC

5.30 P. M.—Orquesta y violonista, WNYC

6.30 P. M.—El cuento de la bruja, WNYC

7.30 P. M.—Orquesta, WNYC

8.30 P. M.—Concierto, WNYC

9.30 P. M.—Orquesta, WNYC

10.30 P. M.—Orquesta, WNYC

11.30 P. M.—Orquesta, WNYC

12.30 P. M.—Orquesta, WNYC

1.30 P. M.—Orquesta, WNYC

2.30 P. M.—Orquesta, WNYC

3.30 P. M.—Orquesta, WNYC

4.30 P. M.—Orquesta, WNYC

5.30 P. M.—Orquesta, WNYC

6.30 P. M.—Orquesta, WNYC

7.30 P. M.—Orquesta, WNYC

8.30 P. M.—Orquesta, WNYC

9.30 P. M.—Orquesta, WNYC

10.30 P. M.—Orquesta, WNYC

11.30 P. M.—Orquesta, WNYC

12.30 P. M.—Orquesta, WNYC

1.30 P. M.—Orquesta, WNYC

2.30 P. M.—Orquesta, WNYC

3.30 P. M.—Orquesta, WNYC

4.30 P. M.—Orquesta, WNYC

5.30 P. M.—Orquesta, WNYC

6.30 P. M.—Orquesta, WNYC

7.30 P. M.—Orquesta, WNYC

8.30 P. M.—Orquesta, WNYC

9.30 P. M.—Orquesta, WNYC

10.30 P. M.—Orquesta, WNYC

11.30 P. M.—Orquesta, WNYC

12.30 P. M.—Orquesta, WNYC

1.30 P. M.—Orquesta, WNYC

2.30 P. M.—Orquesta, WNYC

3.30 P. M.—Orquesta, WNYC

4.30 P. M.—Orquesta, WNYC

5.30 P. M.—Orquesta, WNYC

6.30 P. M.—Orquesta, WNYC

7.30 P. M.—Orquesta, WNYC

8.30 P. M.—Orquesta, WNYC

9.30 P. M.—Orquesta, WNYC











## La R. C. A. citada por una supuesta violación de ley

La Junta Nacional de Arbitraje celebrará una vista el sábado sobre los cargos

CAMDEN, N. J., julio 19. (AP)—La Junta Nacional de Arbitraje citó a la "Radio Corporation of America" y a la "RCA Manufacturing Co., Inc." para que contesten ciertas acusaciones hechas contra ellas en el sentido de que han violado la ley nacional de Arbitraje Obrero. Se les informó, además, que estuvieran listas para defenderse el próximo sábado de acusaciones hechas contra ellas de que habían ayudado a una organización obrera formada en los talleres de Victor de Camden.

La oficina que dicha Junta tiene en la ciudad de Filadelfia, anunció que había formulado las acusaciones por ciertos cargos hechos por los trabajadores que pertenecen a la "United Electrical and Radio Workers" de Estados Unidos, quienes patrocinaron una huelga en los talleres de Camden, la cual duró por espacio de tres semanas.

Se acusó a la compañía de haber ayudado en la formación de la "Unión de Empleados" violando así la sección octava de la ley mencionada anteriormente.

Durante los últimos días han ocurrido desórdenes en dichos talleres. El total de las multas impuestas el viernes y el sábado contra más de 120 personas, presuntos autores de delitos, fue de más de \$600,000.

La Junta de Arbitraje anunció ayer que la "Radio Corporation" ha alegado que no tiene poderes de ninguna especie para supervisar unas elecciones que han sido propuestas, entre los trabajadores, con el fin de determinar cuál habrá de ser la agencia que entenderá en las negociaciones con los patronos.

La Junta ha dicho que propuso la elección, con el consentimiento de la compañía y de los trabajadores y que fue inspirada por un anuncio hecho por la referida corporación y el cual fue publicado el miércoles pasado.

La Junta ha dicho que propuso la elección, con el consentimiento de la compañía y de los trabajadores y que fue inspirada por un anuncio hecho por la referida corporación y el cual fue publicado el miércoles pasado.

La Junta ha dicho que propuso la elección, con el consentimiento de la compañía y de los trabajadores y que fue inspirada por un anuncio hecho por la referida corporación y el cual fue publicado el miércoles pasado.

La Junta ha dicho que propuso la elección, con el consentimiento de la compañía y de los trabajadores y que fue inspirada por un anuncio hecho por la referida corporación y el cual fue publicado el miércoles pasado.

La Junta ha dicho que propuso la elección, con el consentimiento de la compañía y de los trabajadores y que fue inspirada por un anuncio hecho por la referida corporación y el cual fue publicado el miércoles pasado.

La Junta ha dicho que propuso la elección, con el consentimiento de la compañía y de los trabajadores y que fue inspirada por un anuncio hecho por la referida corporación y el cual fue publicado el miércoles pasado.

La Junta ha dicho que propuso la elección, con el consentimiento de la compañía y de los trabajadores y que fue inspirada por un anuncio hecho por la referida corporación y el cual fue publicado el miércoles pasado.

La Junta ha dicho que propuso la elección, con el consentimiento de la compañía y de los trabajadores y que fue inspirada por un anuncio hecho por la referida corporación y el cual fue publicado el miércoles pasado.

## Brillante Conmemoración Patriótica de la Colonia Colombiana



Organizado por el Centro Colombiano y bajo los auspicios del Consulado General de Colombia, tuvo lugar el sábado un elegante banquete-baile en la terraza del Hotel St. Moritz, al cual asistieron destacados miembros de la colonia colombiana de esta ciudad.

## La colonia colombiana celebró su 'fiesta nacional' el sábado con lucidos actos

La colonia colombiana celebró el sábado pasado el aniversario de la Independencia de su patria con fiestas organizadas por las diferentes sociedades colombianas de esta ciudad.

Bajo los auspicios del Consulado General de Colombia celebró este conocido club un elegante banquete-baile en la terraza del hotel St. Moritz, con la asistencia del consúl, doctor Gabriel García, y distinguidas personalidades de la colonia colombiana de esta ciudad.

Al iniciarse el banquete el doctor García leyó un telegrama del ministro de Colombia en Washington, señor Miguel López Pumarejo, en el cual explicaba que un inconveniente de última hora lo había privado del placer de asistir a la fiesta como era su intención, y enviaba a sus compañeros un cordial saludo y deseos por su bienestar personal.

A la hora del brindis el señor consúl se dirigió a la concurrencia de la manera siguiente:

"Al Centro Colombiano que triunfa y prospera en este difícil debido a su hábil e inteligente dirección y al entusiasmo de sus miembros, se asocia hoy el Consulado para celebrar la fiesta de la Patria. Llenamos así, en un amplio espíritu de cooperación, nuestra bella y noble misión de agrupar a los hijos ausentes de la madre Patria para que unidos como uno solo se incorporen de corazón a las festividades y conmemoración del más glorioso día de su historia."

"Cumple Colombia sus ciento veintiséis años de independencia en plena paz y tranquilidad y encauzada por un amplio camino de progreso cuyo rumbo es inalterable. La lucha en que están empeñados los que rigen sus destinos, distinta de la de los próceres que nos dieron libertad con su sangre y con su espada, va tras de la emancipación económica que brinda trabajo, holgura y amor a la vida."

"Y contemplado el panorama más allá de nuestras fronteras no es éste menos halagüeño. En contraste con el Viejo Mundo amenazado de ruina por la rivalidad y la desconfianza, por estos cielos brillaba el esfuerzo constructivo, la sinceridad y la armonía. No hay república de América que no labore tranquila por su propia grandeza, y entre todas existe una comprensión cada día más honda de los intereses económicos y de los lazos morales que las unen."

"Señores: Erguidos ante el grandioso porvenir de nuestro continente os invito a brindar en esta fiesta de Colombia por ella y por la paz y la prosperidad del mundo americano."

Inmediatamente después del discurso del señor García, el cual fue muy aplaudido, algunos miembros de la concurrencia hicieron brindis diferentes, deseando todos el bienestar de la patria lejana y la orquesta tocó el Himno Nacional, siendo cantado a coro por los presentes.

En seguida el señor Evaristo Corredor, presidente del club, dió las gracias al doctor García y los demás miembros del personal del consulado, lo mismo que a la concurrencia, recibiendo a su vez nutridos aplausos.

Después de tomar el café se inició el baile, destacándose entre los números ejecutados con

maestría por la orquesta los alegres pasillos colombianos, sin que decayera el ánimo hasta las tres de la madrugada, hora en que los invitados se retiraron completamente satisfechos por el éxito de la fiesta.

Entre los presentes recordamos: Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

Señores: Ellen de Restrepo, de Matiz, Elvira de Silva, Marcela de Navia, María de Pineda, de Ospina, Rosalva de Santa Coloma, de Arizabal, de Ortiz, Carmen de Negret, María Pardo de Vargas, Blanca Aguirre de Romero, Rafael Navia, vocacional; doctor Robert L. Preston; doctor M. A. Botero, capitán Plénes, capitán Sáenz, señores Evaristo Corredor, Gutiérrez, Luciano Restrepo, Abraham Martínez, Luis Borrero, Mercado, Adolfo Aristizábal, Jorge Montoya, Alberto Vázquez, Fernando Silva, Anaya, Mr. Flint, Mr. Metzger, Francisco Cantón, Bernardo Santa Coloma, Luis J. Duarte, Alfonso Carvajal, Mario Antía, Adolfo Ospina, Jorge Octavio Negret, Julio Delgado, señor Ortiz, Francisco Corredor, Gutiérrez, Antonio Ospina, Manuel Alarcón, Enrique Corredor, Gutiérrez, Guillermo Neira, Juan B. Ramírez, Arturo Rendón, Gustavo Concha, Eusebio Stefán, Bernardo Sáenz, L. Julio César Valle, Antonio Ruiz.

## "Se abusa de los impuestos", dice la Liga de Libertad

(Continuación de la primera página) grandes contribuciones; ha empezado a redistribuir las fortunas y a obstruir la iniciativa individual en el campo de la industria y del comercio."

La Liga, especialmente dice lo siguiente en su informe:

Informe —El uso de los poderes para imponer contribuciones que hagan más fuerte el poderío del gobierno sobre las industrias en uno de los métodos usados por la administración nacional para lograr aquellas mismas cosas que fueron legalizadas por la NRA cuando se declaró que la NRA era constitucional.

La liga sostiene que el programa de impuestos de la administración abarca estos tres "asuntos fundamentales."

—Uso de una parte considerable de los ingresos nacionales en programa de la administración. Estos ingresos son obtenidos por medio de un gravamen punitivo sobre las ganancias no distribuidas por las corporaciones.

Redistribución La redistribución de las fortunas por sub-impuestos sobre los ingresos individuales, por gravámenes en los estados y sobre los regalos y por otras contribuciones adicionales que han sido adoptadas.

La liga dijo que el programa de contribuciones tendrá una influencia poderosa sobre cualquier intento que se haga para equilibrar el presupuesto nacional.

—La cantidad envuelta en la ley de ingresos de 1936 —dice— no es suficiente para absorber una quinta parte del promedio anual de déficits, de acuerdo con los últimos años. La cantidad estipulada en la ley el pasado año nunca hubiera podido permitir las erogaciones últimas de la administración nacional.

La redistribución de las fortunas por sub-impuestos sobre los ingresos individuales, por gravámenes en los estados y sobre los regalos y por otras contribuciones adicionales que han sido adoptadas.

La liga dijo que el programa de contribuciones tendrá una influencia poderosa sobre cualquier intento que se haga para equilibrar el presupuesto nacional.

—La cantidad envuelta en la ley de ingresos de 1936 —dice— no es suficiente para absorber una quinta parte del promedio anual de déficits, de acuerdo con los últimos años. La cantidad estipulada en la ley el pasado año nunca hubiera podido permitir las erogaciones últimas de la administración nacional.

La redistribución de las fortunas por sub-impuestos sobre los ingresos individuales, por gravámenes en los estados y sobre los regalos y por otras contribuciones adicionales que han sido adoptadas.

La liga dijo que el programa de contribuciones tendrá una influencia poderosa sobre cualquier intento que se haga para equilibrar el presupuesto nacional.

—La cantidad envuelta en la ley de ingresos de 1936 —dice— no es suficiente para absorber una quinta parte del promedio anual de déficits, de acuerdo con los últimos años. La cantidad estipulada en la ley el pasado año nunca hubiera podido permitir las erogaciones últimas de la administración nacional.

La redistribución de las fortunas por sub-impuestos sobre los ingresos individuales, por gravámenes en los estados y sobre los regalos y por otras contribuciones adicionales que han sido adoptadas.

La liga dijo que el programa de contribuciones tendrá una influencia poderosa sobre cualquier intento que se haga para equilibrar el presupuesto nacional.

—La cantidad envuelta en la ley de ingresos de 1936 —dice— no es suficiente para absorber una quinta parte del promedio anual de déficits, de acuerdo con los últimos años. La cantidad estipulada en la ley el pasado año nunca hubiera podido permitir las erogaciones últimas de la administración nacional.

## "Es honroso caminar a la prisión o a la muerte con Albizu Campos" - Corretjer

SAN JUAN, P. Rico, julio 19. (SE)—Interrogado por los representantes de la prensa, el señor Juan Antonio Corretjer, quien cumple una condena de un año en la cárcel municipal de esta capital, por el delito de desacato, autorizó las siguientes manifestaciones:

"Con vivísima atención estuve escuchando la lectura que los fiscales federales, señores Ortiz Toro y Snyder hicieron ante el Tribunal Federal y ante los señores del jurado, de las declaraciones del doctor Albizu Campos ante el Gran Jurado, hace poco más de tres meses, presentado como evidencia contra el señor Albizu Campos. Ese documento significa ante todos los hombres de honor de la tierra, la más hermosa apología del señor Albizu Campos."

"Acusado como el señor Albizu Campos por el magno delito de amar la independencia de mi patria y encarcelado desde hace más de cien días, considero que en compañía de tal hombre es honroso caminar a la prisión o a la muerte."

"El corazón generoso de mi patria creo que así lo siente."

Molina levanta su ayuno Por súplica del licenciado Albizu Campos, Francisco Molina, quien había jurado ayunar siete días en solicitud de la exoneración inmediata del joven Juan Antonio Corretjer, y el archivo de las causas contra los líderes nacionalistas, levantó su ayuno iniciado en la Plaza Colón de San Juan.

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

Un nutrido grupo de jóvenes y señoritas se congregó en la marquesina del Teatro Municipal, rodeando al ayunante y al licenciado Albizu Campos con el propósito de escuchar las declaraciones del Presidente del Nacionalismo.

He aquí las manifestaciones del licenciado Albizu Campos, las que aparecen escritas con su puño y letra en la libreta del ayunante donde firman las personas que se hacen solidarias al movimiento:

"En nombre de la Junta Nacional y de todos los acusados en este proceso contra los hombres que lo han ofendido todo por la independencia en nombre del Frente Unido Femenino Pro-Constituyente que representa el alma pura de la patria, te rogamos levantes el ayuno. No podemos luchar con el tesón necesario cuando un hermano se deja morir voluntariamente en solidaridad con sus hermanos. El ayuno es una disciplina de fino y evocador sentimiento, pero no debemos adoptarlo como táctica de resistencia ante un enemigo cuyo único anhelo es la extinción de nuestra nacionalidad."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

Respetamos tu juramento sagrado y si te pedimos que lo levantes es porque hay un imperativo superior: tu juramento de vivir por la patria en lucha heroica."

P. Albizu CAMPOS. "Julio de 1936 en la Plaza del Gran Almirante, en San Juan Bautista, de Puerto Rico."

## NOTAS DEL PUERTO

### VAPORES QUE LLEGAN

Lunes, 20 de Julio.

BORINQUE, de Puerto Rico y Santo Domingo, al muelle 27, río Norte, a las 8.30 a. m.  
SAN JACINTO, de San Juan, al muelle 10, Brooklyn, por la mañana.  
COLOMBIA, de Port-au-Prince, al muelle 20, río del Este, a las 8.30 a. m.  
LUNA, de Puerto Rabello, al muelle 12, Brooklyn, a las 8 a. m.

### Martes, 21 de Julio.

BERENGARÍA, de Southampton, al muelle 24, río Norte, por la mañana.  
ILE DE FRANCE, del Havre, al muelle 18, río Norte, por la mañana.  
SAN JACINTO, de San Juan, al muelle 10, río del Este, a las 8 a. m.  
SANTA INEZ, de Valparaiso, al muelle 21, río Norte, por la mañana.  
YUCATAN, de Veracruz y la Habana, al muelle 14, río del Este, por la mañana.

### Miércoles, 22 de Julio.

EUROPA, de Bremen, al muelle 86, río Norte, por la mañana.  
NORTHEN PRINCE, de Buenos Aires, al muelle 5, Bush Terminal, Brooklyn, por la mañana.  
TOLEDO, de Santa Marta, al muelle 7, río Norte, a las 1.30 p. m.  
Jueves, 23 de Julio.  
MUSA, de Puerto Barrios, al muelle 7, río Norte, a las 2 p. m.

### Viernes, 24 de Julio.

CRISTOBAL COLON, de la Habana y Veracruz, al muelle 42, río Norte, por la mañana.  
HAMBURG, de Hamburgo, al muelle 21, río Norte, a las 10 a. m.  
ORIENTE, de la Habana, al muelle 14, río del Este, por la mañana.

### VAPORES QUE SALEN

Miércoles, 22 de Julio.

CARABOBO, para Puerto Rico y Venezuela, del muelle 11, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 3 p. m.  
PRESIDENTE HARDY, para el Havre y Hamburgo, del muelle 69, río Norte, a las 12 m.

### Jueves, 23 de Julio.

BERENGARÍA, para Cherbourg y Southampton, del muelle 54, río Norte, a las 12 m.  
BRITANNIC, para Southampton, del muelle 56, río Norte, a medianoche.  
YUCATAN, para la Habana, Progreso y Veracruz, del muelle 13, río del Este, a las 4 p. m.

### SALIDA DE PASAJEROS

VAPOR "PONCE"

(New York & Porto Rico Line) Para Puerto Rico y Santo Domingo salieron el sábado en este vapor los siguientes pasajeros:  
Señores: Tita Batemmel, Pablo Benítez, Ramona Burgos, Gus Camacho